花とゆめCOMICS

S·A スペシャル・エー

南　マキ　9

花とゆめ COMICS

S·A スペシャル・エー〔9〕

南　マキ

白泉社

ISBN978-4-592-18139-2

C9979 ¥390E

9784592181392

1929979003906

定価 本体390円+税

雑誌43784－60

花とゆめCOMICS

▶収録作品◀

彗の祖父に、彗が光の為に無理をすると指摘された光は、距離を置く事に。そんな中、光とロンドンで出会った王子・フィンが婚約者と称して日本へ。しかしフィンにはある秘密があり――!? スペシャルショートも収録の第9巻!!

■花とゆめ掲載■

白泉社

花とゆめCOMICS

S・A スペシャル・エー

9

南　マキ

3053

S・A スペシャル・エー

9

南　マキ

白泉社

花とゆめCOMICS

発行・白泉社

花とゆめCOMICS

S·A スペシャル・エー

南　マキ　9

S·A スペシャル・エー〔9〕

南　マキ

白泉社

花とゆめ COMICS

ISBN978-4-592-18139-2

C9979 ¥390E

9784592181392

定価 本体390円+税

1929979003906

雑誌43784－60

花とゆめCOMICS

▶収録作品◀

彗の祖父に、彗が光の為に無理をすると指摘された光は、距離を置く事に。そんな中、光とロンドンで出会った王子・フィンが婚約者と称して日本へ。しかしフィンにはある秘密があり――!? スペシャルショートも収録の第9巻!!

■花とゆめ掲載■

白泉社

作品かいせつ

彗の祖父にロンドンに呼び出された光。そこで彗が光の為に無理をしていると言われ距離を置く事を決意する。そんな中ロンドンで出会った某国の王子・フィンが日本へやってきて光にアプローチするが、実はフィンには秘密があり――!? スペシャルショートも収録の第9巻!!

●南　マキの本
――花とゆめコミックス――
S·A ①～⑨
キミはガールフレンド

●南 マキの本

――花とゆめコミックス――

S・A（エス） ①～⑨

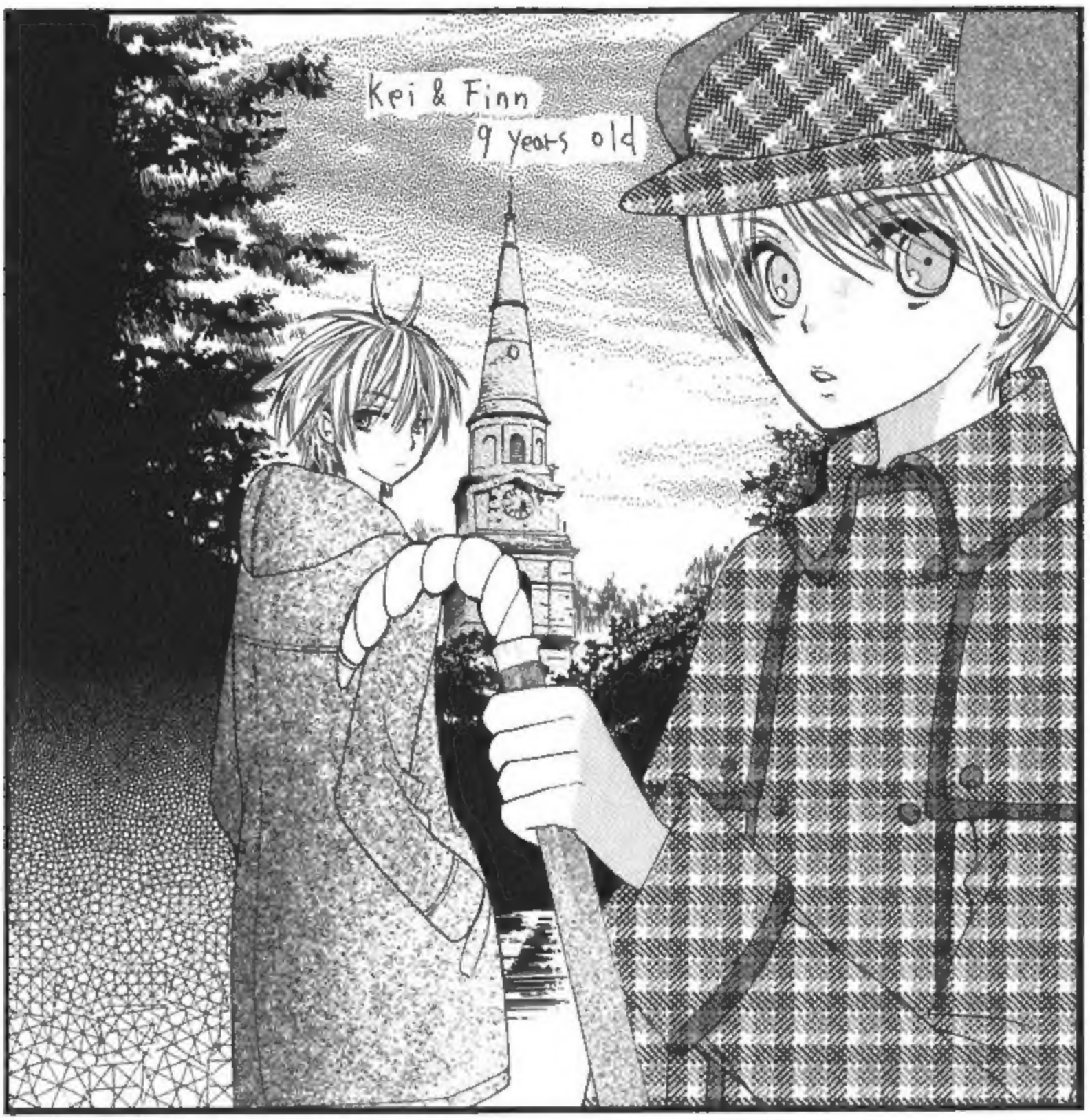
キミはガールフレンド

花とゆめCOMICS

S・A スペシャル・エー

VOLUME 9
第9巻

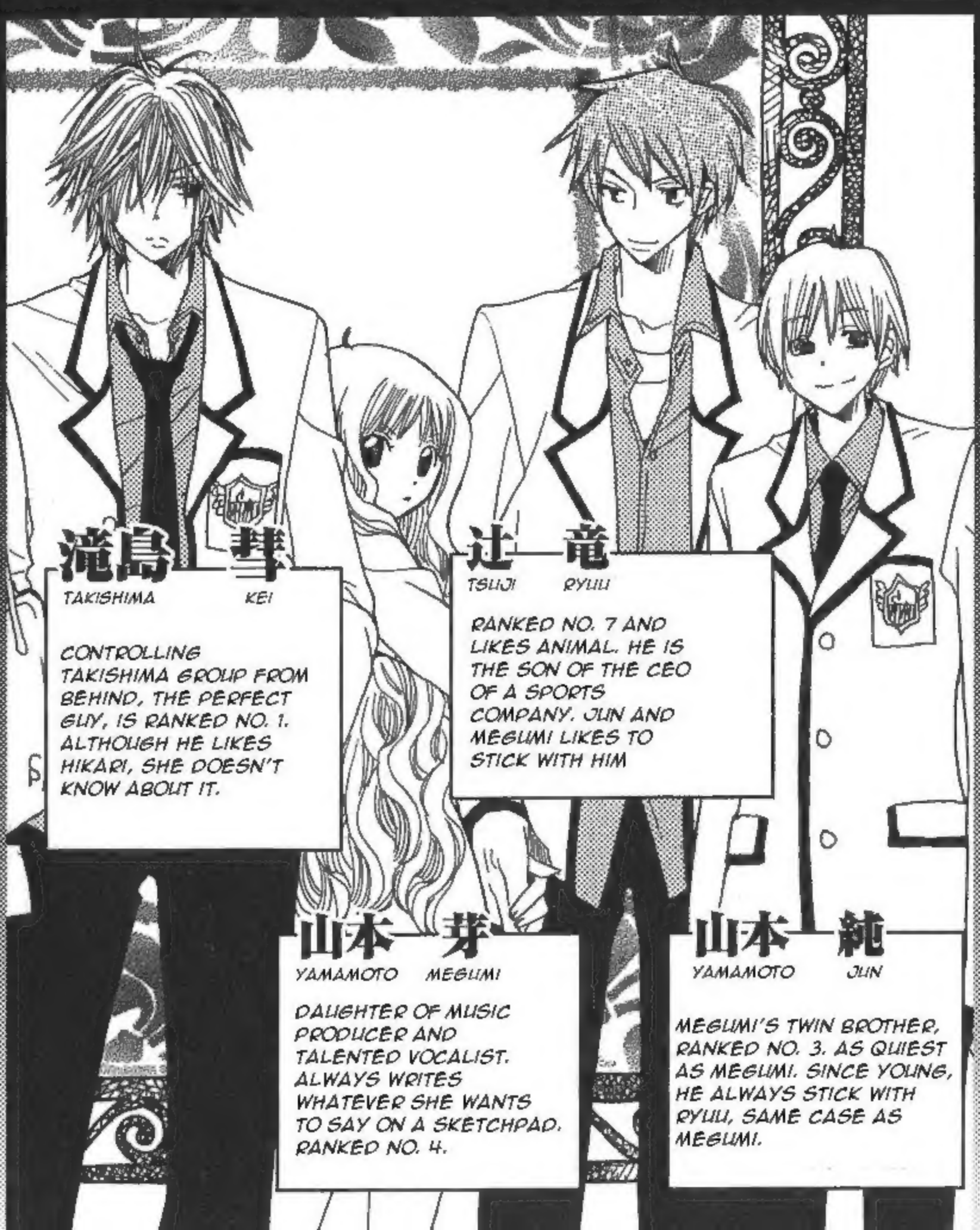
南　マキ
MINAMI MAKI



STORY

★THE DAUGHTER OF AN ORDINARY CARPENTER, LOST TO TAKISHIMA KEI ON A PRO WRESTLING CHALLENGE WHEN SHE IS 6 YEARS OLD, TO BEAT THIS GUY WHO MADE HER TASTE EMBARASSMENT, SHE CONSTANTLY PUTS IN HER EFFORT, WHILE STUDYING AT A SUPER RICH SCHOOL -- HANAZONO HIKARI!! THIS STORY, IS STILL BECAUSE OF HIKARI IS DETERMINED TO BEAT TAKISHIMA KEI! TO DENY THAT SHE IS FOREVER NO.2! ALL THE SWEAT AND PAIN, WITH THE ESSENCE OF LOVE, THUS FORMING A TALE.

★KEI KNOWS THAT HE HAS FEELINGS FOR HIKARI. HIKARI IS VERY EXCITED DURING KEI'S BIRTHDAY. WHAT IS KEI'S GRANDFATHER EVIL PLAN...? WHEN CELEBRATING KEI'S BIRTHDAY, HIKARI GAVE HIM PRESENT. KEI'S "VERY SPECIAL PERSON" IS BOTHERING HER. NOW HIKARI RECEIVED AN ENVELOPE ENCLOSED WITH AN AIR TICKET...



滝島 彗
TAKISHIMA KEI

CONTROLLING TAKISHIMA GROUP FROM BEHIND, THE PERFECT GUY, IS RANKED NO. 1. ALTHOUGH HE LIKES HIKARI, SHE DOESN'T KNOW ABOUT IT.

辻 竜
TSUJI RYUU

RANKED NO. 7 AND LIKES ANIMAL. HE IS THE SON OF THE CEO OF A SPORTS COMPANY. JUN AND MEGUMI LIKES TO STICK WITH HIM

山本 芽
YAMAMOTO MEGUMI

DAUGHTER OF MUSIC PRODUCER AND TALENTED VOCALIST. ALWAYS WRITES WHATEVER SHE WANTS TO SAY ON A SKETCHPAD. RANKED NO. 4.

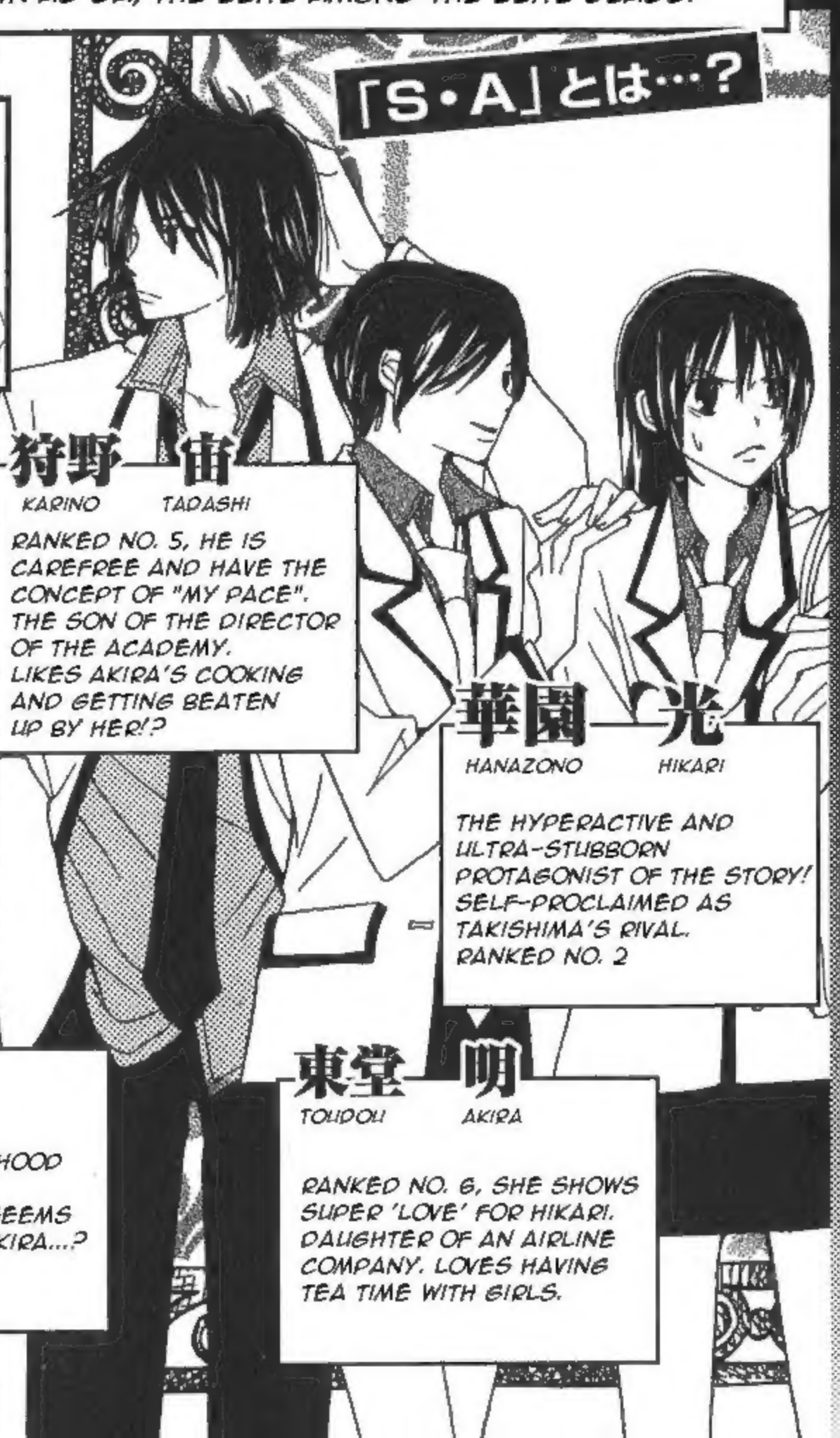
山本 純
YAMAMOTO JUN

MEGUMI'S TWIN BROTHER, RANKED NO. 3. AS QUIEST AS MEGUMI. SINCE YOUNG, HE ALWAYS STICK WITH RYUU, SAME CASE AS MEGUMI.

スペシャル エー

「S・A」 CHARACTER INTRODUCTION

HAKUSEN ACADEMY IS A SUPER ELITE HIGH SCHOOL WHERE HIKARI AND HER FRIENDS ARE STUDYING. THE CLASSES ARE DIVIDED INTO A-F CLASS BASED ON THE GRADES. THE A CLASS IS ONLY OPEN FOR THE TOP 7 STUDENTS. THE TOP 7 WITHIN THE A CLASS, FROM FIRST YEAR TO THIRD YEAR, ARE KNOWN AS THE SPECIAL A, ALSO COMMONLY KNOWN AS SA, THE ELITE AMONG THE ELITE CLASS!



牛窪一桜
USHIKUBO SAKURA

KEI'S MARRIAGE PARTNER. HOWEVER, KEI IS JUST HER ARRANGED MARRIAGE PARTNER. NOW, SHE HAS INTEREST IN JUN-KUN

狩野一宙
KARINO TADASHI

RANKED NO. 5, HE IS CAREFREE AND HAVE THE CONCEPT OF "MY PACE". THE SON OF THE DIRECTOR OF THE ACADEMY. LIKES AKIRA'S COOKING AND GETTING BEATEN UP BY HER!?

雑賀八尋
SAIGA YAHIRO

KEI AND AKIRA'S CHILDHOOD FRIEND. RICHER THAN TAKISHIMA GROUP. HE SEEMS TO BE INTERESTED IN AKIRA...?

華園光
HANAZONO HIKARI

THE HYPERACTIVE AND ULTRA-STUBBORN PROTAGONIST OF THE STORY! SELF-PROCLAIMED AS TAKISHIMA'S RIVAL. RANKED NO. 2

東堂明
TOUDOU AKIRA

RANKED NO. 6, SHE SHOWS SUPER 'LOVE' FOR HIKARI. DAUGHTER OF AN AIRLINE COMPANY. LOVES HAVING TEA TIME WITH GIRLS.

目次（S・A）

第47話 …… 5
第48話 …… 35
第49話 …… 65
第50話 …… 95
第51話 …… 125
第52話 …… 155
スペシャルショート …… 185
おまけのページ …… 201

この作品はフィクションです。実在の人物・団体・事件などにはいっさい関係ありません。

CHAPTER 47

SUDDENLY I RECEIVED A LETTER WITH THIS CONTENT, ENCLOSING AN AIR TICKET WHICH DEPARTS ON THE NEXT DAY

"HANAZONO HIKARI-SAMA" WOULD YOU LIKE TO VISIT LONDON DURING YOUR FALL HOLIDAY?

THIS IS TOMORROW!!

HANAZONO-SAMA, PLEASE COME THIS WAY

• COVER PAGE AND CRAP •

- THIS TIME THE COVER PAGE IS KEI AND FINN. THIS IS GOING TO BE FINN'S FIRST APPEARANCE. BY THE WAY, "FINN" MEANS "WHITE". HAHA. THE FLOWERS AT THE COVER PAGE IS ANEMONE FLOWER. I LOVE THOSE FLOWERS. THERE ARE RANANKYUSU AND SHAKUYAKU. FLOWERS ARE GREAT.

- THIS TIME IN HANA TO YUME, I DRAWED YAHIRO AND SAKURA'S SHORT STORY. IT WAS FUN. I'M HAPPY.

T/N: ROUGHLY TRANSLATED T_T SORRY...

ボトリ

SUPER SHOCKED

SO LONG!!

...THAT'S RIGHT

...OK...

THIS IS LONDON

T/N- JII-SAN IS TAKISHIMA'S GRANDFATHER

PROBABLY JII-SAN WANTS TO TALK ABOUT THE ISSUE ON KEI-KUN TRANSFERRING SCHOOL

I'LL HAVE A GOOD CHAT WITH HIM!

THIS IS WHAT I'M HOPING FOR

BECAUSE I'M HIS RIVAL!

HA HA HA HA

I'VE BEEN CHOSEN BECAUSE OF THAT!

ブーラブーラ SWING SWING

THE LETTER WROTE "NOBODY ELSE SHOULD KNOW ABOUT THIS TRIP TO LONDON EXCEPT YOUR FAMILY MEMBERS

ABOUT THAT...

SITTING ALONE IN THIS LONG LIMOU-SINE

CALM DOWN ....

YES-TER-DAY

...WHO IS IT?

HUG

HA!

THIS..!!

AH

I CANNOT OPEN IT NOW...?

OPEN THIS AFTER YOU RETURN HOME

OH YEAH, HE GAVE ME THIS PRESENT AS A RETURN FOR ME GIVING HIM A PRESENT YESTERDAY

AFTER THAT I FORGET TO OPEN IT

SFX: BOX OPEN

ぱかっ

...I WONDER IF HE GOT GIVE OTHERS A PRESENT FOR A RETURN

MAYBE NOT

THIS GUY

IS THIS SPECIALLY FOR ME?

ど

PU LL

ho

ど

NO WAY, BUT HOW IS THIS POSSIBLE

HANDPHONE?

.....

ぱこっ

SFX FLIP OPEN

かあああああ

WHO IS SPECIAL TO KEI-KUN?

しお

KAAA AAAA AAAA

19:30

二位。

← send ng & re·e v ng

BACKGROUND SECOND PLACE

← A onven ent handphone that an be sed anywhere n the wor d ♡

CHIRO RIIIIIN (BEEP)

AH? I GOT MAIL. AND THERE'S TWO

B E E P

THIS GUY TAKES ME AS A SPECIAL IDIOT!!

ALRIGHT, I UNDER-STAND

yo purposely want to te me th s at th s t me

SFX PIRORIIIING

PIRORIIIING

2ND MAIL

/24 11:36
om TAKISHIMA KEI
ub WHERE ARE YOU

YOU CAN'T POSSIBLY BE GOING TO LONDON?

1ST MAIL

THE DATE IS THE FOLLOWING DAY AFTER TAKISHIMA'S BIRTHDAY

23 17:52
m TAKISHIMA KEI
b HANDPHONE

THIS IS A PRESENT FOR YOU, JUST IN CASE THAT YOU NEED TO CONTACT US ANYTIME THE CONTACT NUMBER FOR ALL THE SA MEMBERS ARE SAVED IN THE CONTACT LIST IF YOU TRY TO RETURN THIS PRESENT, I WON'T ACCEPT

BU... BUBUBU BUSTED!?

MAGIC!! THIS GUY HAS SUPER HUMAN POWERS!!

SCREECH

T/N: MANJU IS A JAPANESE RICE CAKE USUALLY FILLED WITH RED BEAN PASTE

I CAN MEET TAKISHIMA'S GRANDFATHER!!

I EVEN BROUGHT MANJU AS A VISITING GIFT

...UM

SHOCK!!

HANAZONO-SAMA, PLEASE COME

...FINALLY

O... OK..!!

SUDDENLY APPEARS BEHIND ME, THAT SCARES ME!!

WESTERN TAILOR SHOP?

HE IS NOT HERE

WHAT !?

JI... HOW ABOUT JII-SAN..!?

IF YOU DON'T TAKE OFF YOUR CLOTHES, WE CAN'T FIT CLOTHES FOR YOU

FIT !?

WHAT THE!?

(Talking in english)

T/N JII-SAN IS A POLITE WAY TO CALL TAKISHIMA S GRANDFATHER

IS THIS WHERE JII-SAN...

PARDON ME!

しゅるるるる SPIN

SPIN

WOW THIS FITS YOU ♡

WHAT IS EXACTLY ....

AS FOR US, WE ARE ORDERED BY THE CHAIRMAN TO ACCOMPANY YOU TO THE DESIGNATED PLACES ONLY

AND WE HAVE TO CHOOSE A DRESS THAT FITS YOU

WHAT IS

HO HO HO HO HO HO

TAKISHIMA'S GRANDFATHER

WHAT IS HE TRYING TO DO?

STEP

STEP

OFF

SMOOTHLY

...WHY...

WHO IS THIS GUY?

WHERE IS JII-SAN?

GILBERT

WHY DO I HAVE TO DRESS UP LIKE THIS!!

NICE TO MEET YOU, MY NAME IS GILBERT

SFX WOAAAH

...JUST...

Do you know

WOO OAAA HHHH

She threw him

HUH

OH NO! I THREW HIM

WHAT A BEAUTIFUL BLACK HAIR YOU'VE GOT THERE

SMOOTHLY

OMG

IS IT OKAY IF I CUT TO HAVE IT?

your hair is always beautiful

1

NICE TO MEET YOU AND HELLO!

THIS IS MINAMI MAKI. IT'S THE 9TH VOLUME... EVERY VOLUME MAKES ME FEEL DEEPLY TOUCHED...

AFTER THIS IS 10TH VOLUME

GO FOR IT

I REALLY WANT TO DO A FAVOR FOR EVERYONE. AT THE 10TH VOLUME... MEMORABLE THINGS WILL DO..? SOMETHING... HAHA

THAT'S IT FOR THIS TIME'S 1/4 PAGE. BLABLA 13 BOOKS, ALWAYS WRITE IN ONE BOOK.

MATERIAL

WHAT TO DO? A HA HA HA HA HA

T/N: 1/4 PAGE IS ROUGHLY TRANSLATED T_T SORRY

I AM EDORGA ☆

WHAT IS THIS!!

MY NAME IS ELLIOT

がっ

I AM...

DARK AURA

JUST WHO THE HECK ARE YOU...

THIS IS THE 9TH ONE

DARK AURA

WHERS IS TAKISHIMA'S GRAND-FATHER!?

FROM JUST NOW YOU PEOPLE COME ONE AFTER ANOTHER

HANAZONO-SAMA

T/N OMIAI IS A JAPANESE CUSTOM WHEREBY UNATTACHED INDIVIDUALS ARE INTRODUCED TO EACH OTHER TO CONSIDER THE POSSIBILITY OF MARRIAGE

Taken from w k ped a D

THE CHAIRMAN IS CURRENTLY NOT IN LONDON

...HUH?

NOT HERE !?

RIGHT NOW, HANAZONO-SAMA

ズラ

HAVE TO ATTEND OMIAI WITH THESE 27 GENTLEMEN

YES, 10 MINUTES EACH

WHY THE HELL!?

170 minutes

AND OMIAI TOO!?

SFX GETS UP

WHERE DO YOU WANT TO GO?

"A"

WHAT IS TAKISHI-MA'S GRAND-FATHER THINKING?

JUST WHAT IS GOING ON!?

NOPE

CAN'T I GO BACK?

I DON'T WANT TO DO THIS!!!

...THIS IS

ぢーん

WAIT, FINN!!

YOU LIED TO ME! THERE'S NO POINT FOR ME TO GO FOR OMIAI

WHY DO I HAVE TO DO THIS?

IN ANYWAY, THAT'S THE JAPANESE GIRL THAT YOU LIKED....

HUH!?

I DON'T ONLY LIKE JAPANESE GIRL!!

I LIKE LONG, BEAUTIFUL BLACK HAIR, LOOKS GOOD ON RED DRESS, SPEAKS A LITTLE ROUGH, AND A VERY ENERGETIC JAPANESE GIRL!!

ISN'T THAT YOUR MOTHER!?

AND MY WIFE!

ANYWAY, I'M.....

WHAT THE...!?

SFX: PULL

がくん

!

WHAT..!?

DID I KNOCK YOU? SOSOSO SORRY

I WILL GET INTO TROUBLE IF YOU SUDDENLY RUNAWAY

LET ME GOOO!!

HANAZONO-SAMA

CAN'T... CAN'T YOU LET ME GO...?

SFX: GRAB

ゴロン

dang
eros

WHA...

HERE

CAN'T I MEET JII-SAN!?

HEY

THERE'S NO POINT FOR ME TO GO FOR OMIAI

QUICK!!

WAIT!!

...AHH

MY MOTHER IS A JAPANESE

YOUR JAPANESE IS PRETTY GOOD

NO PROBLEM

PIRORIIIING

OH

YOUR HANDPHONE IS RINGING

YOU CAN ONLY ESCAPE FROM HERE

There are guards looking for you everywhere

THANK YOU

SFX HANDPHONE FLIPS OPEN

...A REALLY HAPPY FACE YOU GOT THERE

CAN'T HELP IT, THIS GUY HAS THE TENDENCY TO WORRY TOO MUCH

DAHAHAHAHAHA

OF COURSE I'M FINE

SWING ブーラブーラ SWING

11/24 21:16
from TAKISHIMA
sub (non title)

HIKARI, ARE YOU ALRIGHT?

ひかり

PEEK

A MAIL FROM SOMEONE

ぽちゃ

A MAIL FROM SOMEONE SPECIAL?

...ME?

What's going on?

HEY

CAN IT BE THAT YOU ARE ONE OF THE MOUNTAIN OF GUYS THAT CAME FOR THE OMIAI?

AMAZING LAUGHTER

DA HA HA HA HA HA

...SPECIAL

AH AHH, THE TAKISHIMA CHAIRMAN

...THEN YOU ARE THE ONE RIGHT?

EH

I HAVE ALSO SCHEDULED TO PARTICIPATE IN THIS!!

MM?

THAT'S RIGHT...

HOW DID YOU KNOW?

WHAT IS GOING ON..!?

WHA...

IS YOU, RIGHT?

HE IS LOOKING FOR GUYS WHO WANTS TO ATTEND OMIAI WITH A NORMAL JAPANESE GIRL

SO HE RECRUITED THEM FROM A CLUB WHERE RICH MEN GETS TOGETHER

THAT JAPANESE GIRL...

...WHO IS IT?

THINKS OF YOU AS THE MAIN REASON FOR PREVENTING KEI-SAMA FROM TRANSFERRING SCHOOL

HE INVITED ME TO LONDON JUST TO ATTEND AN OMIAI?

FOR WHAT!?

...THE CHAIRMAN

KEI-KUN'S VERY SPECIAL PERSON

IS HE DOING SUCH A THING?

...WHY

/24 21:16
om TAKISHIMA
sub (non title)
HIKARI, ARE YOU ALRIGHT?

HANAZONO-SAMA

HI CHA...

SHOCK

THIS IS YOUR PHONE CALL FROM THE CHAIRMAN

YOU DON'T LIKE THIS OMIAI?

THIS IS

IS IT BECAUSE I'M ALWAYS BESIDE TAKISHIMA, AND THAT I WILL CAUSE PROBLEM FOR TAKISHIMA?

I'M HERE FOR THIS OMIAI

...SO

BECAUSE OF "SPECIAL"

FEW DAYS AGO KEI COLLAPSED

IS BECAUSE YOU SAID THAT YOU WANTED TO HAVE A PARTY FOR KEI

BECAUSE TO JII-SAN, TAKISHIMA IS IMPORTANT TOO

DO YOU KNOW?

YOU WANT ME TO STAY NEAR OTHER PEOPLE

SO YOU SPECIALLY INVITE ME TO LONDON

TAKISHIMA'S GRANDFATHER WOULD DO UNTIL THIS EXTENT

DO YOU KNOW HOW MUCH THAT KEI

OVERSTRAIN HIMSELF FOR YOUR SAKE?

HE IS ALWAYS LIKE THAT

はぁ
HAA
HAA

...AH AHH
I UNDERSTAND

...HIKARI...

BEEP

IN ORDER TO HELP ME, FOR MY SAKE, HE OVERSTRAINS HIMSELF

...I UNDERSTOOD

WHAT IS IT?

THAT SHOULD BE MY LINE. WHY ARE YOU HERE?

SAME THING GOES TO YOU, TAKISHIMA, HOW DID YOU KNOW THAT I CAME TO LONDON

...ABOUT THAT

I WANT TO DO SOMETHING FOR YOU

.....

LOOK LOOK

THE DAY BEFORE YESTERDAY, HIKARI'S FACE WAS UNUSUAL, SO I WENT TO INVESTIGATE

BUSTED

YEAH, MANY THINGS

...ARE YOU ALRIGHT?

ENOUGH IS ENOUGH

BUT IF YOU GET TIRED BECAUSE OF ME AGAIN

AND GET MESSED UP

...ENOUGH

I DON'T MIND IF YOU HATE ME

I DON'T WANT TO BE A BURDEN TO YOU ANYMORE!!

DON'T JOKE WITH ME

I DON'T NEED YOU TO WORRY ABOUT ME TO THIS EXTENT

DON'T CARE ABOUT ME!!

THE ONE WHO LEAVE IS BETTER

FU HA HA HA HA HA HA HA HA

FU...

FU FU ...

FUFU ....

THIS IS THE PRESENT THAT I RECEIVED FROM HIKARI

THERE'S SOMETHING HIDDEN INSIDE THIS THING

THAT IS ...

...YEA YEA

WHAT IS WRONG WITH YOU!!

ズレ

OH?

DON'T READ IT OUT LOUD!!

IT WAS WRITTEN ON TOP "BEST FRIENDS FOREVER, ☆ HIKARI"

FU MU FU MU

PLUS, DONT WALK AROUND WITH IT

Pii

AHHH

WHEN I FOUND THIS, I WAS SURPRISED

FU FU FU ...

AH

Pii!!

IT'S MOUTH IS INSERTED WITH A MESSAGE

TO TAKISHIMA ☆

BEST FRIENDS FOREVER

ROLL ROLL ROLL ROLL

I DON'T KNOW WHAT GRANDFATHER TOLD YOU

BUT IF HIKARI SAID THAT SHE WANTS TO BE BEST FRIENDS WITH ME, I CANNOT DON'T CARE

HAH!?

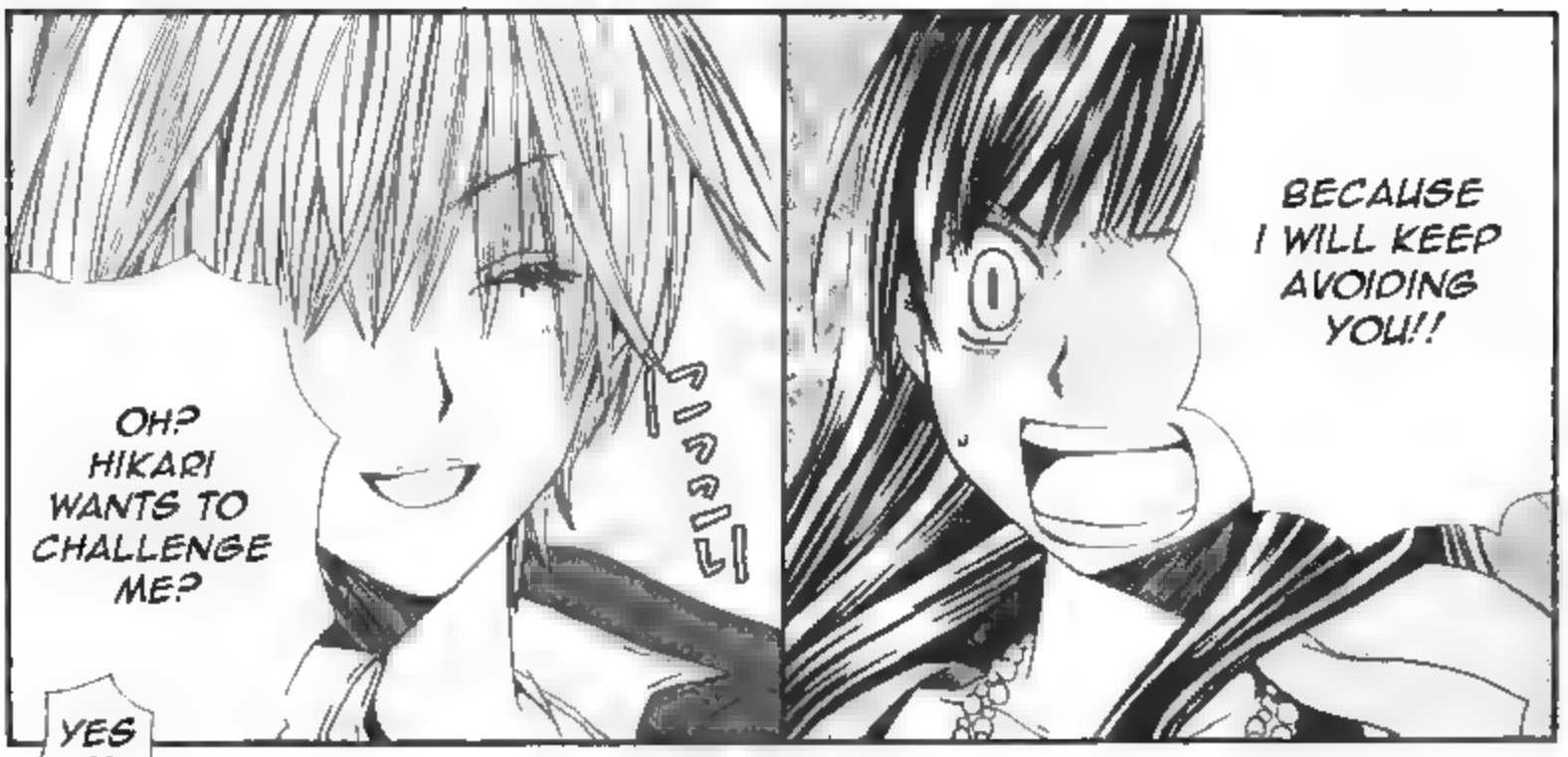
CAN-NOT

A[illegible]den-tally got ex[illegible]ted

NO CAN DO, DON'T CARE ABOUT ME

ABSOLUTELY!

WHAT



THIS TIME, I WILL NOT LOSE

HIKARI SOMEWHAT HAS A LITTLE BIT AIR OF UNEASINESS
HIKARI-CHAN'S OMIAI PARTNER DE-----SU ♡
WHO THE HELL ARE YOU
YEAH !!
I won t go home
bother ng
s go home

Potato-Otaku

Credits :

TRANSLATOR: SONICBLAST

EDITOR: SONICBLAST

PROOFREADER: 1. WANQIN
2. WANWEI

VISIT OUR WEBSITE TO PARTICIPATE IN A POLL SO THAT WE CAN KNOW MORE ABOUT OUR READERS!

PLEASE SUPPORT MINAMI MAKI BY PURCHASING HER MANGA

SPECIAL THANKS TO TOYAMA-KUN FOR THIS CREDIT PAGE!

http://potato-otaku.blogspot.com/ Brush © Shira

CHAPTER 48

第48話

IF I'M GOING TO BE A BURDEN TO HIM

• DRAMA CD •

ON 23RD FEBRUARY, THE DRAMA CD WILL BE AVAILABLE FOR SALE!

SOMEHOW, I FEEL GLAD ABOUT IT THANK YOU VERY MUCH EVERYONE(-SAMA)!!

BY THE WAY, ASANO MASUMI, HIKARI'S SEIYUU(FOR THE DRAMA CD) CAME TO PAY A VISIT

KEI IS SORT OF THE TYPE OF AN IDEAL PERSON ★
Lovely person aha aha
I'D SAY THAT IT'S A JOYFUL THING
THANK YOU!!
SENSEI THINKS SO TOO, RIGHT?
When I heard that
from Asano san
shock
SE SENSEI
Seems so
THE AIR HAS CHANGED TO THE POINT THAT CONVERSATION IS IMPOSSIBLE
Sorry
AFTER I ANSWERED, THE CONVERSATION HAS ENDED

TRANSLATOR'S RANT OMG TOOK ME ABOUT 1 HOUR TO FIND ASANO'S NAME!!
OH YEAH AND ROUGHLY TRANSLATED >_<

S·A 9

SAKURA YAHIRO WHY ARE YOU

HOW'S YOUR OMIAI AT LONDON? ♡

WAH- YOU CUT YOUR FRINGE!

HOW DID YOU KNOW!?

HIS INFORMATION NETWORK IS AWESOME~

THERE IS NOTHING I DON'T KNOW ♡

AHA~

DO YOU UNDERSTAND THE MEANING OF OMIAI?

HEY YOU

I EVEN MADE FRIENDS WITH FINN!

I WAS IN LONDON

ACTUALLY UNTIL YESTERDAY, BECAUSE OF TAKISHIMA'S GRANDFATHER'S INVITATION,

...AND

I HAVEN'T TELL EVERYONE IN SA ABOUT THIS

AND I MET FINN

AND THEN ENDED UP ATTENDING AN OMIAI

...DO YOU KNOW HOW MUCH THAT KEI

TAKISHIMA WAS WORRIED ABOUT ME THAT HE CAME TO LONDON

KEI-KUN PROBABLY ALREADY KNOWS ABOUT IT

EVERYONE HAS ALREADY GONE FOR A VACATION

JUN-KUN IS AT HIS FAMILY'S VILLA

I THINK THAT WHAT TAKISHIMA'S GRANDFATHER SAID IS RIGHT

OVERSTRAINS HIMSELF FOR YOUR SAKE?

AH AHH, BUT

SFX: DAN!

WAAH WHAT!?

THEREFORE I'VE DECIDED

I WILL KEEP A DISTANCE FROM TAKISHIMA

NO MATTER WHAT

FROM TOMORROW ONWARDS, WHEN THE SCHOOL REOPENS

EH!?

TO ADD UP, TOGETHER WITH TAKISHIMA...!?

...AFTER SCHOOL, I HAVE TO PATROL AROUND THE SCHOOL.....?

IF HANAZONO AND TAKISHIMA JR. PATROL AROUND, THE STUDENTS WON'T MIND, RIGHT?

THERE'S NO NEED FOR 7 PEOPLE

IF IF IF THAT'S SO!!

JR HAVEN'T CAME TO SCHOOL YET?

Director Tadashi's mother

I WAS THINKING TO LET THE SA HELP OUT FOR ONCE

THE FIRST WEEK AFTER FALL HOLIDAY IS THE DISCIPLINE STRENGTHENING WEEK

!!

I'M GLAD TO DO SO

I'LL GO ALONE...

YES

SFX KIRA KIRA SHINE SHINE

キラ

キラ

キラ

FOR THE SCHOOL, THAT'S WHY ♡

WHY?

WHAT IS YOUR MOTHER THINKING?

IT'S IT'S NOT MY FAULT

THEN ISN'T HIKARI IS EXPOSED TO DANGER !?

FAMILY VIOLENCE

WITH KEI TWO PERSON GO PATROL!?

JUST WHEN I WANT TO AVOID HIM

YOU'LL JOIN THEM TOO

EHHH-

'COZ I'M GOING TOO

NO, AKIRA...

Or else no snacks for yo

Sabüre

MY SABÜRE!!

2

•CHILDHOOD TIME•

HOW DO EVERYONE (-SAMA) FEEL ABOUT YOUR KINDERGARTEN TIME? MY KINDERGARTEN WAS SORT OF HAVING A BREAK. I THOUGHT SO. WHAT A LAZY PERSON

I SPITTED BLOOD AND CONTINUED WALKING

BUT THERE'S ONCE IN A YEAR

No, it's not spit

KINDERGARTEN FRIEND A GOES AWAY AT THAT TIME BECAUSE THE SPAT WAS NOT THROWN AWAY

THIS TIME I CAME FOR THIS KINDER-GARTEN ONLY !!!

I WONDER WHAT EXACTLY IS THAT GIRL TRYING TO POINT OUT IT BOTHERS ME PROBABLY IS TO REMEMBER THIS WORD SOMEWHERE

T/N- ROUGHLY TRANSLATED

THAT'S RIGHT

I'LL BE FINE

THERE'S NO DANGER

SA

THE SCHOOL HAS LEFT THIS MATTER TO US

HIKARI, IT'S ABOUT TIME. LET'S GO TOGETHER?

THERE'S NO NEED TO TROUBLE OTHERS

ニコニコ

THAT FACE IS PISSING ME OFF

...THAT'S RIGHT

BECAUSE OF "THAT"

NOTHING

LET MY HEART FEEL NOTHING

I AM WALKING ALONE

TAKISHIMA IS NOT NEXT TO ME

.....

TAKISHIMA SMILING...

PU

AAAHHHHHHH

SHA

THE SOUND OF TAKISHI -MA'S NECK CHANGING ANGLE

THE SOUND OF TAKISHIMA PUTTING HIS HANDS IN HIS POCKET

CRACK

CONCENTRATE ON THE "SOUND". SOUND OF THE WIND, SOUND OF EVERYDAY LIFE. WHEN THERE'S ANY SUSPICIOUS SOUND, I'LL DASH TO THAT DIRECTION IMMEDIATELY

LOOK

STATUE

RIIN

REFRESHING

KYUIN

KYUIN

THAT'S RIGHT. BIRDS CHIRPING, TAKISHIMA'S FOOTSTEPS,

STEP STEP

AH AHH. OH YEAH, FEW DAYS BACK IN LONDON, YOU RETURNED THE HANDPHONE

BECAUSE YOU RETURNED THE HANDPHONE, THERE ARE **2 UNITS**

WHAT!?

IS THERE ANY REASON TO BE FUN!?

FUN ISN'T IT, HIKARI?

A HA FU

"TAKISHIMA'S SOUND" IS ONLY WHAT I HEARD...!!

000000

AH

AH

...HEY

HA THAT'S STUPID HA HA JUST JOKING

OH MY, YOU SURPRISED ME ☆

☆WHACK

EACH TIME HIKARI RETURN IT TO ME, IT WILL KEEP INCREASING

2 UNITS!?

EYA-

SCARY!!

WHAT ARE YOU TRYING TO DO!!!

FU HA HA HA HA HA HA HA HA

2 UNITS BECOMES 4 UNITS, 4 BECOMES 8, 8 BECOMES 16

RING

A HELL OF HAND-PHONE

BEEP

HA

FROM TODAY ONWARDS, LET THE BOTH OF US DEEPEN OUR RELATIONSHIP IN THIS WEEK ♡

I CANNOT DON'T CARE ANYTHING ABOUT HIKARI

WHAT? WE'RE CHATTING HAPPILY!!

FUU

I SAID BEFORE

HA HA HA HA

WHO WANTS TO DEEPEN WITH YOU IDIOT!!

THE FIRST DAY HAS ENDED

...CAN'T HELP IT

HAKUSENKAN ACADEMY

IF THIS GOES ON I'LL BE IN TAKISHIMA'S PACE

HIKARI WENT TO LONDON?

NOT ONLY THAT, SHE WAS FORCED TO ATTEND AN OMIAI

YOU'RE BACK

...WHAT BRINGS YOU HERE? CAME ALL THE WAY...

I HEARD FROM SAKURA

WHAT ARE YOU TRYING TO DO?

IN THE END, IT WAS A NUISANCE TO HIKARI ISN'T IT?

GRANDFATHER WON'T DISTURB HIKARI ANYMORE

IS TO BE TOGETHER, RIGHT?

...UMM

KEI... WHAT DID YOU DO?

EH.....

A CERTAIN TRANSACTION

IN THE MEANTIME BEFORE THIS TRANSACTION IS DONE

WHAT IS THIS?

NOTHING MUCH...

HIKARI IS NOT HERE, PYON

I'LL USE YAPPI TO COMMUNICATE, PYON.

IT'S NOT "THIS", PYON

IT'S YAPPI, PYON

DON'T LOOK DOWN ON ME, IDIOT!!

ベリッ

...ARE YOU REALLY RANKED NO. 2?

PICTURES FOR REFERENCE

TAKISHIMA WHO SHOWED IGNORANCE

SORRY, WAITED LONG?

Sho. 0 mode

...THAT'S RIGHT. THAT TIME WHEN I HAD A DATE WITH TAKISHIMA

"THAT" WILL DO

ALREADY TRULY AN IDIOT

...I THOUGHT YOU WERE JUST AN IDIOT ON THE SURFACE

BUT YOU REALLY ARE AN IDIOT

REAL IDIOT

...SINCE IT HAS BECAME LIKE THIS

"THAT" IS THE ONLY WAY

I'm very happy to patrol with Takishima ☆

HA HA HA YEAH

HUG

I'M HAPPY TOO

.....

GO AWAY! GO 3000 MILES AWAY!!

3000 miles → (̄3 ̄)

T/N: Use to translator don't but wrong so don't bother

HUH

LET ME GO!!

DODGE

PASHA

YEAH ♡ YOU GUYS LEAVE THE SCHOOL EARLY PLEASE~

WOW, BOTH OF YOU HAS GOOD RELATION-SHIP

IT'S NOT LIKE THAT

YOU DON'T HAVE TO FEEL AWKWARD

HA HA HA AHH...

SOR.

WAIT...

DRAG

THAT WASN'T REAL

IT'S NOT...

DRAG

THE SECOND DAY HAS ENDED

EH, CHATTING LIKE USUAL AGAIN

WHO KNOWS...

HANAZONO CARPENTER SH

HIKARI

YEAH, I DID

...JUST NOW, DID YOU HEAR A SOUND FROM A SHUTTER?

WHAT PICTURE IS THE PHOTO-GRAPHY CLUB TAKING?

Is there anything wrong?

SO

EH?

A GROUP OF HANDSOME MEN IN BLACK CAME TO DELIVER YOU A LETTER

To Hikari

From Finn

IT'S FROM FINN!!

AH

!?

WHAT'S WRONG?

PASHA

FINN IS ACTUALLY...

YEAP!!

I wonder what kind of girl she is

THE FRIEND THAT YOU MAKE AT LONDON IS COMING TO JAPAN?

...NAH, IT'S NOTHING

OKAAAY ♡

THE STREET IS DANGEROUS AT NIGHT FOR GIRLS

YOU ARE A GIRL TOO

PASHA

IT'S ABOUT TIME FOR YOU GUYS TO LEAVE THE SCHOOL

HUH

IS THERE ANYTHING WRONG?

IT'S THE SHUTTER'S SOUND AGAIN

.....

PASHA

DURING LESSON

...WHAT IS THIS? I'VE BEEN REPEATEDLY HEARING THIS AROUND ME

PASHA

WHEN EATING ALONE

HIKARI?

IT'LL BE TROUBLESOME FOR HIM AGAIN

THIS IS BAD, IF TAKISHIMA NOTICES THIS RIGHT NOW

...HIKARI

LET'S PUT UP THE CURTAIN AND GO

U

IT'S NOTH

IT'S NOTHING!!

YOU HATE TO MAKE ME WORRY, IS IT?

SFX. HEART POUNDING

...YOU

I DID NOT FALL UNTIL THE EXTENT THAT YOU HAVE TO WORRY ABOUT ME

DON'T ASK ABOUT THIS

...I'VE DECIDED...

PASHA

I HATE...

SO I BEG YOU

...BAS...

Excuse me!! Ha ha ha!!

...SEE

SFX BAAAAA

IT'S OKAY FOR SUPER VIOLENCE

HA HA

BASTARD!! JUST WHEN SOMEONE HAS PREPARED AND RESOLVED TO TALK

HIKARI, IT'S DANGEROUS, SO PLEASE STEP ASIDE

I'LL BE

A BURDEN TO
YOU AGAIN

IF YOU
DO THIS

ガクン

WHA....

ヒョイ

!?

...NOW

LET'S GO TOGETHER

SFX: LANDS

SFX: MID WAY JUMPING

YEA

YEAH!!

THEN PUT ME DOWN! I CAN GO DOWN ON MY OWN

HA HA HA

I WON'T ALLOW THAT!!

!!

SFX: JUMPS OFF

ANYWAY, THAT CAMERA

SUSPICIOUS PERSON -SAN

NOW

SFX CATCHES

SFX FLY-

SFX KICKS

TAKISHIMA

WHY DO YOU INSIST ON CONFISCATING IT?

BUT,

YEA YEA

I KNOW!!

I'M GONNA CONFISCATE IT!!

TAKISHIMA

OH? YOU ARE NOT ALONE?

DODGE

ENJOY♡

ヒミツ

A HA HA

IT WAS EASY

HA HA HA

HIKARI'S SUPER LONG MUFFLER

HIKARI

REALLY DO SYNCHRONIZE ♡

HA HA HA HA

YEAH?

WE...

DON'T

EVEN I,

SHOW SUCH
A HAPPY
FACE

PHEW
THAT WAS CLOSE
HUH
STARTING FROM TODAY, LET'S BE FRIENDLY TO EACH OTHER
THERE'S NO WAY FOR THIS!!
ACCIDENTALLY GOT HAPPY!!
WILL GET HAPPY TOO...
.....
ALRIGHT! OTHER THAN THIS MATTER
IF THIS GOES ON, I'LL CAUSE TAKISHIMA TROUBLE AGAIN...!!
SO, HIKARI
THIS MATTER!?

WHAT IS YOUR INTENTION FOR TAKING OUR PICTURES?

HEY, YOU GUYS

IT'S YOU

HANAZONO HIKARI

EH?

SINCE WE ALREADY TOLD YOU EVERYTHING, CAN WE TAKE A PICTURE OF YOU?

SO THEY ARE PAPARAZZI

PRINCE'S FIANCEE ...

EH

WE RECEIVED AN INFORMATION TELLING US THAT A CERTAIN SMALL COUNTRY'S PRINCE'S FIANCEE IS A NORMAL JAPANESE STUDENT

AND WE CAME HERE TO TAKE THE PICTURE OF THE STUDENT, WHICH IS YOU, TO SELL TO THE NEWSPAPER PUBLISHING COMPANY

HE'S THAT PRINCE

IN THE CAMERA THAT YOU CONFISCATED, HAS THE PICTURE OF THAT PERSON

BEEP

FIANCEE...? SMALL COUNTRY? PRINCE...?

?

ARE YOU PRETENING TO BE IGNORANT?

FINN !?

WELL, I'M REALLY SORRY....

OJYMPUS

HIKARI HAS MATTER TO DEAL WITH IN SCHOOL, SO SHE'LL BE LATE

HO HO HO

SFX HOHOHOHOHO

NAH, I SHOULD BE THE ONE APOLOGIZING FOR PAYING A VISIT SO SUDDENLY

SORRY

OH, IT'S OKAY. TO PERSONALLY COME HERE IS TEDIOUS ISN'T IT?

IT'S FINE NOT TEDIOUS AT ALL

THE FIRST THING I WANT TO DO THE MOMENT I REACH JAPAN IS TO MEET HIKARI

AT THIS TIME HIKARI AND OTHERS.....

HA HA HA HA HA

CRUSH

BEEP~

WHAT'S WRONG TAKISHIMA !!

DIGITAL CAMERA...

Potato-Otaku

Credits :

TRANSLATOR: SONICBLAST

EDITOR: SONICBLAST

PROOFREADER: WANQIN

*WANWEI "DIED" >_>

VISIT OUR WEBSITE TO PARTICIPATE IN A POLL SO THAT WE CAN KNOW MORE ABOUT OUR READERS!

PLEASE SUPPORT MINAMI MAKI BY PURCHASING HER MANGA

SPECIAL THANKS TO TOYAMA-KUN FOR THIS CREDIT PAGE!

http://potato-otaku.blogspot.com/ Brush © Shira

SPECIAL A
CHAPTER 49

• ドラマCD その2 •

声優さん達&スタッフの方々はスバラシかったです。最初にマンガのキャラと声のイメージを合わせるテストをするのですが演出の方やスタッフの方の指摘が作者の私よりキャラの特徴をとらえていました。さすがです。むしろ私は口を開けて見てました。声優さん達もチョコを食べるシーンのために本当にチョコを持って来たり関西弁を話すために関西の方にレクチャーしてもらって来たりと本当にスバラシかったです。本当に本当にステキなCDになりました。ありがとうございます。

I MISSED YOU SO MUCH!
FINN!?
This Guy is Finn
Apparently he is the prince of a foreign country and wants to marry me
He's someone I met when I was forced to go matchmaking
THERE'S SOMETHING I REALLY WANTED TO GIVE TO HIKARI!
I WANTED TO SURPRISE HIKARI!
SORRY, DID I SCARE YOU? SUDDENLY JUMPING OUT LIKE THAT.
?

A complete blurr..
EH...!?
!?
An engagement ring!
Will you marry me?
YEP!
FI-FIAN...
FIANCE?
THAT'S NOT RIGHT! I TURNED YOU DOWN!
HEY!!
HAHAHA!!
I'M FINN! HIKARI'S FIANCE.
WHO IS THIS GUY?

Yeah, yeah... If you're a prince you're supposed to give a bunch of gifts out there.
WHY DOES IT HAVE TO BE HIKARI?
IT HAS TO BE HIKARI!
I'M ALREADY 16. HOW CAN I NOT BE ANXIOUS!?
IF I STILL CAN'T FIND A WIFE BEFORE I TURN 18 I WON'T BE ABLE TO ASCEND THE KING'S THRONE!
CAN... I SAY IT...
WHAT...
THEN GO AND FIND SOMEONE ELSE!
YOU SURE SAY SOME EMBARASSING STUFF!
IT'S BECAUSE HIKARI IS MY IDEAL WOMAN. ABEAUTY WITH LONG BLACK HAIR, ABLE TO WEAR RED EVENING GROWN WITH THAT CONFIDENT LOOK. A BUBBLY JAPANESE WOMAN.
WHAT!?
Baka.
AHHHH! WHAT AM I SAYING!?

YEAH!
It's become a mess since that guy showed up
IS HIKARI SEARCHING FOR HIS IDEAL SOMEONE NOW?
THAT'S HOW IT IS.
カチ
カチ
IF THAT'S ALL IT IS THEN JUST GO AND FIND SOMEONE ELSE LIKE YOUR IDEAL!
HOW CAN I JUST FIND SOMEONE LIKE THAT SO QUICKLY!?
NO! HIKARI IS JUST FINE
Every thing will be fine after find someone else for Finn
REALLY...
SHE DOESN'T NEED TO PUT UP WITH THIS AT ALL.

There must be someone that matches Finn's ideal girl!
YEP YEP.
SEARCH!!
Silver Heart Forest Tokyo! There are so many people here.
*I'll notice the translator didn't know the name for this place, so made it up from her literal translation.
In this kind of crowd.
Long Black hair
That was quick ♡
Yeah...
UH...
NO THANKS ...
HEY, I THAT GIRL JUST NOW
HEY!
Would you like to marry a prince?

THAT'S NONE OF YOUR BUSINESS!
HIKARI, YOU DON'T NEED TO DO THIS KIND OF THING.
THAT'S NONE OF YOUR BUSINESS! GO HOME!
This is my way home...
WHAT ARE YOU DOING?
EH!?
Why is he here!
DON'T NEED ANY HELP!
THEN HOW ABOUT I HELP YOU?
ARE YOU SEARCHING FOR GIRLS WITH LONG BLACK HAIR?

I'm always giving him trouble...
Was I too harsh just now?
Well it can't be helped.
...THEN I'LL GO HOME.
Oh...

•むし•
友人と南国へ
行った時の話です。
夜ホテルへ帰って
廊下を歩いていたら
壁に
南国サイズの
Gキブリ
が
「ムシがいる」と日本語が
通じるホテルの方に
伝えたら冷静に
南国にヤシが
あるのは当り前や
ヤシじゃ
ねえ!!
ムシ→ヤシ化とできすげー。
あとその次の日
海へ行こうかまれました。
(特保)
そんな事をひっくるめ
スキキな旅でした♡
本当に 旅行なのか?
旅はいいですね

I...
But I never can
I wanted to keep some distance from him.
HAVE YOU FOUND MY IDEAL GIRL?

WHY ARE YOU HERE AGAIN TODAY!?
NO WAY!
SEE! WHY DON'T YOU GIVE UP AND BE MY BRIDE INSTEAD?
... HAVEN'T.

AH!
CREAK
HMM?
DO YOU THINK IT'S EASY TO FIND SOMEONE LIKE HIKARI?

YOU! WERE FOLLOWING HIKARI AROUND EVEN IN LONDON! HAVEN'T YOU HAD ENOUGH? NOW YOU'VE FOLLOW US BACK HERE?
HA?
THE STALKER!
WAIT...
UNTIL I CONVINCE HIKARI TO COME BACK WITH ME.
IF YOU PEOPLE WANT TO STAY AFFILIATED WITH MY FUTURE QUEEN...
THEN GO EDUCATE YOURSELF ON HOW TO BEHAVE IN FRONT OF ROYALTY.
AKIRA!?
STALKER...
ARE YOU GUYS FRIENDS OF HIKARI?
Although you've already been introduced.
You're still saying odd things...
YOU'RE THE STALKER! HOW LONG ARE PLANNING TO STAY IN JAPAN?
WHY ARE YOU GUYS ALWAYS HIDING IN THE GREEN HOUSE?
Baka!?
Hohoho

MISS.
I must help him in the search!
It's Bad this time
It's
The situation is getting worse and worse
LET GO OF ME! I WANT TO KILL HIM!
DON'T BE LIKE THIS, AKIRA!
Don't you feel like killing him with the baseball bat?
How scary!
Ken's and Sakura's Matchmaking-Boy-Disguise from the past
All she learned to disguise as a boy
Brother's middle school uniform
DO YOU WANT TO COME WITH ME TO THE AMUSEMENT PARK OF LOVE?
Boy!
If trying as a Girl doesn't work, let's try as a Guy!
Anyhow.
Note: Sorry for the lack of translation of the small text in these 3 panels. Assume Akira was a bit too popular as a guy and Rukia.
.....
IS THIS A GAME OR SOMETHING?

What is Finn's type of girl?

HEY HIKARI,
WHY MEET UP WITH ME HERE?
CAN'T I TALK TO YOU AT SCHOOL?
*Hohoho
I HAVE SOME CUTE GIRLS HERE, SHALL I INTRODUCE THEM TO YOU?
That laugh is creepy
.....
THERE'S NO NEED!
LOOK!
So it's like this
THESE ARE PICTURES OF ALL THE FEMALE STUDENTS IN THIS SCHOOL.
Of course, I asked them to let me take a picture.
I'm still at it today...
Photos

GUWAA! YOU'RE LIKE A GUY.
THAT ISN'T SOMETHING A NORMAL GIRL COULD DO.
ガハハハハ
Leave it to me!
Hikari, you don't have to do it all at once.
ハハハハハ
オラオラ～
WHAT!? I REALLY KNOW A LOT OF NICE GIRLS!
HIKARI, CAN YOU HELP ME MOVE THESE PLANTS?
OK!
NN, IT'S FINE.
That's sort of like what my mother used to say about me
I LIKE GIRLS LIKE HIKARI; A TOMBOY THAT DOESN'T ACT LIKE A GIRL!
*HAHAHA
*LEAVE THE REST TO ME.
YOU REALLY ARE A GOOD PERSON!
HERE, TAKE THESE PHOTOS!
YOU WON'T KNOW UNLESS YOU MEET THEM!
NOT EVERY BLACK-HAIRED GIRL IS OKAY!

I won't fall for your trap!
HOW COULD I TALK ABOUT THAT SO CASUALLY? BAKA!
FINN!
HOW...
HEY FINN, WHAT TYPE OF GIRLS DO YOU LIKE?
Why?
.....
But
.....
But what's with his preference? Why is it me?
I understand that he needs to get married for the sake of the throne

It's impossible for me to date Finn. He's trying to get married so young.
Plus.
KACHA.
I am the bad guy here.
.....
OH, HIKARI.
ARE YOU STILL HELPING FINN?

NONE OF YOUR BUSINESS.
THERE ARE PLENTY OF WAYS BESIDES SEARCHING.
STILL HELPING THAT PRINCE SEARCH FOR AN ELIGIBLE MATE?
MOVE! I CAN'T GET OUT.
HIKARI, BEING MY LOVER WOULD BE ENOUGH.

ARE YOU AN IDIOT ?!
STOP JOKING AROUND!
And

Already have someone I like.
HOW DARE HE MAKE FUN OF ME.

.s the most special person to me
Tak Ishima he
I DIDN'T...
That's right!
*Hahaha
HIKARI!
BECAUSE I'M A TOMBOY!
But that isn't love, he is my "most special friend" That kind of fee..ing'
That bastard, making fun of me like that
A GIRL WITH LONG BLACK HAIR! I FOUND ONE.
She matches his preference!
I'm going to kill You.
Waa, so scary!
ALTHOUGH 'SHE' IS REALLY JUN.
IT'S FINE.
LOOK!
IS EVERY-THING ALRIGHT?

HMM, JUN, ANY PROBLEMS?
NO PROBLEM!
Hahaha, although it will be complicated at the start. It will be easier as it goes on.
WE'RE GOING TO SHOCK HIM TILL HE FAINTS. THEN JUN WILL DISAPPEAR.
IS THIS REALLY GOING TO WORK?
WE FOLLOWED HIS PREFERENCES AND THIS IS THE RESULT!
I was in-charge of make-up.
Tuxedo dress
THIS IS NO BIG DEAL COMPARED TO THAT.
NO ONE WANTS HIKARI TO BE TAKEN TO AN UNFAMILIAR COUNTRY!
It seems I have really good friends.
Regardless of if I'm a tomboy or an ape
See!
YOU GUYS.

THIS PERSON...
IS A GUY!
秒殺。
*Killing intent
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? THIS IS A GIRL...
DON'T DO STUPID THINGS LIKE THIS!
WHY WOULD YOU MAKE A BOY DRESS LIKE A GIRL?!
DO YOU ALL HATE ME THAT MUCH?
YOU TOO, DRESSING UP AS A GUY AND DOING STUFF YOU SHOULDN'T BE DOING!
WAIT, FINN!

*A woman with long, black hair **Red dress ***It seems forced ****Japanese?

STOP POKING YOUR NOSES IN MY PERSONAL MATTERS!
THIS HAS NOTHING TO DO WITH YOU ALL!
DON'T TELL ME FINN'S TYPE OF...
SHUT UP!
ばきっ
裏拳。
BUSYBODIES!
YOU'RE TOO MUCH.

WHAT ARE YOU TRYING TO DO, YOU ABNORMAL-STRENGTHED GIRL?!
SHUT UP.
YOU'RE NOT ALLOWED TO CRITICIZE MY FRIENDS.
ALSO...
YOUR MOTHER IS YOUR IDEAL PARTNER RIGHT?
BAKA!
WANTING TO FIND A PARTNER WHO LOOKS EXACTLY LIKE HIS MOTHER!
BUT, IT'S EMBARRASSING, A GUY...

ISN'T IT GREAT THAT YOU WANT YOUR IDEAL PARTNER TO LOOK LIKE YOUR MOTHER ?
IF YOU OPEN YOUR HEART AND SEARCH,
YOU'LL DEFINITELY FIND SOMEONE LIKE THAT!

NN.

He also understood

I'M SORRY ABOUT EARLIER.
HIKARI!
When you're talking to someone you like, your heart can't stop beating.
.....
I ALREADY GOT RID OF YOUR FANS.
Bullied by this guy again!
HAHA.
YOU DON'T HAVE TO COME FROM NOW ON.
AH?
THE ATMOSPHERE IS A BIT HEAVY...
OKAY
MOTHER!
MOTHER!

THANKS THEN...
HEY...
YOU'RE WELCOME.

Please, just say 'I like them normally.
I LIKE THEM!
?
TOMBOYS AND APES!
Look.
DO YOU LIKE THEM?

My heart can't stop beating.
WHY?
IT'S NOTHING!
BY THE WAY, EVERYONE, I...
DECIDED TO REMAIN AT THIS SCHOOL TO STUDY.
Let's get along.
I WILL FIND A NEW BRIDE TO BRING HOME BEFORE I TURN 18!
He still wants to take Hikari home
Guwaa...

Special A Scans

SA SCANS IS PROVIDING SCANLATIONS - FOR FANS, BY FANS. THE OTHER GROUPS SCANLATING THIS SERIES HAVE LEFT MASSIVE GAPS IN THEIR RELEASES; WE'RE GOING TO FILL IN THOSE MISSING CHAPTERS, TO MAKE THE SERIES COHERENT AND READABLE ONCE AGAIN.

PLEASE DON'T STEAL OUR WORK AND CLAIM IT AS YOUR OWN. THESE ARE FREE SCANS, NOT FOR SALE OR PROFIT IN ANY WAY. WE HAVE NO CLAIM TO THE MANGA SPECIAL A.

Baka

MY RELEASES ARE SPEED SCANS. AS A RESULT, THE QUALITY IS NOT ALWAYS THE BEST. FOR THE FULL EFFECT, BUY THE MANGA! I APOLOGIZE NOW FOR ANY MISSING TRANSLATIONS, POOR GRAMMAR OR POOR CLEAN JOBS. ALSO, SFX ARE LEFT AS THEY ARE WITH NOTES WHENEVER POSSIBLE. (HOWEVER, I DON'T ALWAYS HAVE TRANSLATIONS AND DO NOT ALWAYS KNOW EXACTLY WHAT SOUND THE SFX IS SUPPOSED TO BE. YOUR GUESS IN THOSE SITUATIONS IS AS GOOD AS MINE.) I HOPE YOU ENJOY THE RELEASE.

FIRST TIME I'VE HAD TO DO A RELEASE ON MY LAPTOP IN AGES (FIRST FOR SA SCANS OBVIOUSLY). WAS KIND OF FUN TO HAVE MY OLD FONTS TO PLAY WITH. THOUGH DON'T EXPECT MUCH, MY TYPESETTING HAS ALWAYS BEEN BORING!

I GOT A LOT OF OFFERS TO HELP AFTER THE RELEASE OF CHAPTER 43 AND IT WAS GREAT! THANKS TO THE HELP I'VE BEEN ABLE TO GET MORE TRANSLATIONS AND SPEED UP OUR RELEASES. NOW I THINK I HAVE SUFFICIENT HELP TO GET ALL THE RELEASES I INTEND TO DO IN THE NEXT 2-3 WEEKS. LOOK FORWARD TO MORE!

HUGE THANKS TO NANAKA AND XYPHE FOR THE TRANSLATIONS I USED IN THIS CHAPTER!

COMMENTS, SUGGESTIONS, THANKS & HATE MAIL TO:
SASCANS@GMAIL.COM

ALSO, YOU CAN VISIT US AT SPECIALASCANS.BLOGSPOT.COM!

THAT'S WHAT EVERYBODY SAYS, BUT...

I'M SORRY, RYUU.

THE TWINS ARE VERY ATTACHED TO RYUU

MEGUMI, JUN, DONT GO!

WAAAAAH!

..WAIT...

THA'S A LIE, ISN'T IT... BYE BYE?

SO, I DON'T NEED YOU ANYMORE, RYUU.

I HAVE SAKURA NOW.

I like Yahiro more than Ryuu ♡

Bye Bye, Ryuu ♡♡

-CG-

I am currently learning CG colouring, because even though I am so used to colouring the traditional way, which is also faster, but CG colouring will make the pictures more attractive, so I want to work hard to learn how to master this technique! I have seen many CG tutorial websites which makes me very happy. But even though am using the exact same tools the effects are still worlds apart which really makes me want to cry.

These types of situations also apply to me when I am using the traditional colouring method (^_^;) I need to improve on both of them. And in all I want to be determined. To achieve my goals must work hard and practise

OF COURSE!

This is so difficult

*TRANSLATOR'S NOTE. CG MEANS COMPUTER GRAPHICS

...HEH...

ヒロチチ

チュン チュン

WHAT ARE YOU TRYING TO DO?

!

FI...FINN!!

A DREAM..?

I'M SORRY!!

...YOU WANT ME TO HELP YOU...

SO THAT YOU'D GET ALONG WITH HIKARI...?

UUUAH

...WHAT?

THAT'S ALRIGHT.

SMILE

.....

I GUESS I CAN ASK FOR YOUR HELP THEN, SINCE YOU'RE SO FREE.

YOU SEEM TO HAVE A LOT OF FREE TIME SLEEPING OVER HERE.

THEN, ITS ALRIGHT HUH?

HURMMM

SORRY, I DON'T THINK...

I'M GOING TO GET KILLED BY KEI AND AKIRA...

I WAS LOOKING FOR SOMEBODY TO HELP ME, THEN I SAW YOU SLEEPING AND LOOKING SO FREE.

...WELL

LOOKING SO FREE...?

JUST NOW, YOU WERE CRYING WHILE TALKING IN YOUR SLEEP.

"MEGUMI, JUN, DON'T LEAVE!"

WHAA...

DID I...

...JUST LET THOSE WORDS OUT OF MY MOUTH...!?

HEY, RYUU...

DID I EVER TALK IN MY SLEEP?

I CAN'T LET THOSE TWO HEAR THAT KIND OF SLEEP-TALK.

?

Sleep over Sleep talk

I WAS WONDER-ING...

WHY DON'T YOU SLEEP OVER AT OUR PLACE TONIGHT?

WHAT?

I've never heard Ryuu talk in your sleep before. ♥

THEY DON'T WANT TO HURT MY FEELINGS.

HE'S GOING OUT WITH SAKURA BUT HE SPENDS MORE TIME WITH US.

--JUN IS JUST THE SAME

DOES MEGUMI REALLY LIKE YAHIRO?

MEGUMI NEVER USES THE BOARD SAIGA-SAN GAVE HER WHEN WE ARE TOGETHER.

--MAYBE

RYUU-KUN.♡

I'M MAKING THOSE TWO WORRIED.

YOU'RE GOING TO HELP, RIGHT?

FRANKLY SPEAKING,

I REALLY DO NOT LIKE THESE KINDS OF THINGS

...HAA...

CAN I TALK TO YOU FOR A WHILE?

-Children- 4

A FEW DAYS AGO ON THE TRAIN, I MET A LITTLE BOY WHO WAS MAKING A FUSS AND HIS MOTHER WHO WAS REPRIMANDING HIM.

AROUND 4 TO 5 YEARS OLD

Kya~

THE KIND OF BOY THAT EVEN IF HE IS TOLD "DON'T DO THIS", HIS CURIOSITY CANNOT BE STOPPED

LATER, HIS MOTHER SAID "IF YOU MAKE A SINGLE NOISE, I WON'T LET YOU SEE THE SCENERY OUTSIDE THE WINDOW ANYMORE!"

THIS..

THE LITTLE BOY IMMEDIATELY KEPT QUIET.

THIS REALLY SHOCKED EVERY ONE!

THEN AGAIN, I REALLY WAS TOO NOISY...

tremble

tremble

IT'S REALLY TOO CUTE

I HAVE NO OPTIONS.

HIKARI IS REALLY DENSE, SO I THINK IT'LL BE BETTER IF YOU TELL HER STRAIGHT OUT.

OOH!!

...ABOUT THAT

WELL...

SO, YOU HAVE TO TELL HIKARI THAT SHE IS THAT MUCH IMPORTANT TO YOU.

HOA!!

ON YOUR PART, FINN, YOU ONCE SAID "MOTHER", RIGHT?

AHH, REALLY...

breathes in

FOR INSTANCE,

...TO ME, HIKARI, YOU ARE THE NUMBER ONE REASON THAT I EXIST.

OTHER THAN HIKARI, I DON'T THINK I'LL BE ABLE TO LIKE ANY OTHER GIRL.

I REALLY HATE THESE KINDS OF THINGS.

G...

GREAT!!

EVEN I, DESPITE BEING A GUY, FELT REALLY FLATTERED.

RESPECT!!

YOU'RE A SMOOTH-TALKING GENIUS!!

You might even be a Frenchman!

haa...

THIS IS DESPICABLE.

Smooth-talking genius?

REALLY...

thanks...?

I'M GLAD I ASKED RYUU FOR HELP.

AH!

I HAVE TO TELL HER RIGHT NOW!!

THERE'S HIKARI!!

runs

EH... WAIT...

Hikari~

He's doing it..

WAHAHAHA

Ha

Ha

HEY, RYUU

AS EXPECTED OF HIKARI...

YOU SHOULD QUICKLY FIND YOURSELF A WIFE AND NEVER GIVE UP...

SHE SAID... IF YOU REALLY FEEL THAT STRONGLY

...Are you really OK...?

Pooh!

haha

私立白峰高等学校

SAKURA!!!

Oi~

WELL, BECAUSE IT'S BEEN A WHILE SINCE THE TWO OF US MET.

It's lonely with just moms

WHY ARE YOU HERE!?

Jun-kun

NO, NOTHING. I'M FINE.

hahaha~

IS THAT FINN GUY DOING SOMETHING TO YOU?

TAKE CARE THEN~ GOODBYE~

HEY, RYUU-KUN

WHY DON'T YOU GO?

.....

.....

AHA

I WAS THINKING WE SHOULD GO HOME TOGETHER.

WHY DON'T YOU STOP WITH THE BABY-SITTING ALREADY?

LIKE, HE HAS A GIRLFRIEND.

ISN'T IT FUNNY THAT EVERYTIME WE'RE GOING OUT ON A DATE, HE JUST HAD TO ASK YOUR PERMISSION

THAT MUCH I KNOW.

THE FACT THAT THE THREE OF US WHO WERE RAISED LIKE SIBLINGS EVER SINCE WE WERE BABIES

COULDN'T BE TOGETHER FOREVER

OOH, IS THAT SO!

HIKARI LOVES PRO-WRESTLING?

YEAH, SO IF YOU ASK HER TO GO TO A PRO-WRESTLING MATCH OR SOMETHING, SHE MIGHT GO.

My family is the sponsor so I can give you the tickets

REALLY!?

WHILE THINKING ABOUT THAT...

JUST SO YOU KNOW, I'M REALLY STRONG

Dog!!

Looks weak

ERR...Y...YEAH... THAT SHOULD BE OK, I GUESS...?

WHAT WAS THAT?

I THINK I'M GOING TO START PRO-WRESTING TOO!!

I WONDER WHAT I'M DOING RIGHT NOW, ACTUALLY...

.....

ひよーしっ

CATCH

!?

GRAB

LOOK OUT...

YOU'RE REALLY LIGHT.

LET GO!!

LILIH

DOKO

RYUU, YOU IDIOT!

...Why did I have to remember that right now...!

stops

THAT... WHAT...

STOP WITH THE BABY-SITTING? HE HAS A GIRLFRIEND.

-WHY DON'T YOU

.....

I ONLY HAVE RYUU TO HELP ME

AND I DID CALL YOU AN IDIOT...

WHAT YOU DID, I HONESTLY WANT TO FORGIVE YOU

I'M NOT GOING TO HAVE A FIGHT WITH YOU

YOU EVEN STOPPED ME FROM FALLING

I...I'LL MAKE IT THAT WE'RE EVEN.

..THIS KIND OF THING.

IT MIGHT TURN OUT WELL..

IT SEEMS LIKE FINN HAD NEVER BEEN TO A SCHOOL BEFORE.

UNTIL NOW, HE DOESN'T SEEM TO HAVE REAL FRIENDS.

THE REASON I GET TO GO TO THIS SCHOOL

IS BECAUSE OF A REALLY IMPORTANT THING.

YOU SEE, IF BY 18, I DON'T HAVE A BRIDE, I CAN'T TAKE OVER THE THRONE.

That's bad...

THAT'S WHY I'VE BEEN SHOWN TO A LOT OF DIFFERENT TYPES OF GIRLS

THE GIRL THAT I CAN REALLY GET ALONG WITH IS NOWHERE TO BE SEEN.

FINN'S IDEAL GIRL, HUH.

Someone with long black hair like your mother

ACTUALLY, THERE'RE A LOT OF GIRLS LIKE THAT, BUT THERE'S ONE MORE THING.

I NEED A GIRL WHO CAN KEEP MY SECRET FOR AS LONG AS SHE LIVED.

AND THEN, I MET HIKARI

Like a person who can live with a Royal Secret, huh...

But I haven't told Hikari about my secret

I HAVE AN INSTINCT THAT SHE'S MY IDEAL TYPE OF GIRL PLUS SOMEONE WHO CAN KEEP MY SECRET.

IT'S THE FIRST TIME I'VE HAD THAT KIND OF FEELING.

MY DAD ENROLLED ME TO THE SAME SCHOOL AS HIKARI SO THAT I COULD GET CLOSE TO HER.

What're you going to do?

BUT HIKARI DOESN'T FEEL THE SAME WAY, YOU KNOW

THAT'S WHY I'M ASKING FOR YOUR HELP.

BUT I'M REALLY HAPPY.

IN THIS SCHOOL, THERE'S HIKARI.

AH

OWH

THIS IS BAD...

WHAT MORE, I HAVE RYUU AS A FRIEND!

THERE'RE LEAVES ON YOUR HEAD.

a lot too

EVEN I...

fwa~

I FEEL... WEIRD?

? I could smell a sweet fragrance from a guy.

Whoa...

EVEN I MIGHT FIND...

Nah... Must've been just a feeling

hahaha hahaha

WHAT WAS THAT?

Y... yeah there's something he wants me to help with...

YOU'VE BEEN GETTING ON REALLY WELL WITH FINN THESE PAST FEW DAYS...

RYUU,

SOMEBODY WHO'S MORE IMPORTANT TO ME THAN THOSE TWO

ARE YOU FREE THIS SATURDAY?

YEAH, I DON'T HAVE ANY PLANS.

Finally, you're alone

GREAT!! THEN COME PAY A VISIT TO MY HOUSE!!

Right, right

WAII~!

SOMEHOW YOU LOOK REALLY TENSE.

Nah

WHAT'S GOING TO HAPPEN TO THE THREE OF US?

OH? OO, JUST NOW I RAN INTO SOMETHING AT THE GREENHOUSE.

LOOKING INTENSELY

AH...

WHAT HAPPENED TO YOUR HAND? LOOKS LIKE IT'S WOUNDED.

THAT'S WHY YOU SEEMED TO BE IN PAIN...

HEY, HEY, RYUU

LICKS

I'M HAPPY IF I'LL GET TO DO SOMETHING FOR YOU.

.....

I've read it in a book

IF YOU LICK A WOUND, IT'LL GET BETTER, WON'T IT?

WELL...

I'm not sure

HEY, DON'T HOLD BACK. LET ME HELP YOU.

Wh...What was that!?

WHAT? OHH

...IN ORDER TO MAKE HIKARI MY BRIDE

I NEVER THOUGHT I WOULD GAIN A FRIEND LIKE RYUU.

WHY AM I BLUSHING!!!

HE'S A GUY!

YOU KNOW, I...

Y...Yeah, right.

I MEAN, HIKARI IS IMPORTANT AND...AND RYUU IS IMPORTANT

ISN'T IT HAPPINESS WHEN YOU SEEM TO GAIN MORE IMPORTANT THINGS?

NO WAY!

ARE YOU FREE ON SATURDAY?

HEY, HEY, RYUU

GAIN MORE IMPORT-ANT THINGS...

WHAT'RE YOU PLANNING ON SATURDAY THEN?

I'M NOT ASKING YOU!

RYUU'S BUSY ON SATURDAY!

OOH, YEAH..

BUT MEGUMI AND JUN SAID THAT IF ONLY IF IT'S OK WITH RYUU, THEY'RE GOING.

Of course, Hikari is going too.

US, SAKURA AND YAHIRO ARE GOING TOO.

WE'RE PLANNING TO GO TO SAKURA'S HOT SPRING LODGE THIS SATURDAY.

...REALLY...?

...WHAT...

IF SAIGA-SAN AND SAKURA ARE GOING

YOU TWO SURELY WANT TO GO AS WELL

...THAT

ARE THEY GOING TO DEPEND ON ME?

UNTIL WHEN...

YOU CAN..

OBVIOUSLY, OF COURSE...

YEAH

TO BE DEPENDED BY THOSE TWO

I FEEL REALLY ASHAMED OF MYSELF

"TO GAIN MORE..."

ISN'T THAT HAPPINESS?

"IMPORTANT THINGS..."

YEAH

ISN'T THAT A HAPPY THING?

JUN... MEGUMI...

MEGUMI AND JUN SEEMED TO HAVE GAINED IMPORTANT THINGS...

DON'T CRY, STUPID. YOU'RE A GUY.

Gyaa~ Waa~

Heh.. you're OK

FINN SUDDENLY THREW HIMSELF OVER

THAT'S RIGHT.

YOU SHOULD DO WHATEVER YOU LIKE.

WHATEVER THE TWO OF YOU DO, THE FACT THAT YOU TWO ARE IMPORTANT TO ME WILL NEVER CHANGE.

THE ONLY THING THAT I CAN DO...

IS BE EXTREMELY HAPPY FOR THEM.

GO TAKE A SHOWER AND CHANGE.

WHATEVER IT IS, YOU TWO ARE IN A SERIOUS CONDITION RIGHT NOW.

YOU KNOW,

.....

THANK YOU.

THANKS TO YOU, NOBODY SAW ME CRYING.

NO PROBLEM

SINCE YOU'RE MY FRIEND.

YOU'RE MY FIRST GUY FRIEND, ANYWAY.

I SEE...

HEY, THE SHOWER IS A PRIVATE CUBICLE, RIGHT?

hahaha...

OH...WELL, THERE'S ONE PRIVATE CUBICLE IF YOU WANT...

Here, your change and towel

REALLY...

OH YEAH, DO YOU KNOW HOW TO USE IT?

THIS IS THE FIRST TIME I'M HAVING A BATH IN SCHOOL!

Then go in there

OU!

I THINK!

KNOCK KNOCK.

FINN,

TWO BOTTOMS...

That means Finn has two T-shirts.

OH?

!?

Kya!

SLIP

CRASH

THE DOOR'S UNLOCKED.

FINN, ARE YOU ALRIGHT!?

WHAT...

A...A GIRL...!?

Gyaa Gyaa

S...SORRY

.....

?

!?

?

A dazed Ryuu was,

WHILE STANDING IN FRONT OF THE DOOR, THINKING-

THAT FINN - HE DIDN'T EVEN LOCK THE DOOR. WHAT IS HE THINKING?

I'M NOT SURE?

?

DID YOU HEAR SOMEBODY SCREAMING JUST NOW?

credits

Translators. Farsmoemoe and Harusuki
Editor: Komorebi.chan
Scans: IstarDD
QC: ponytail and wandering-sword
Proofreader: dynaMITE

Chapter 51

...BECAUSE I LIKE YOU...

IF I DIDN'T DO THAT, I WOULDN'T BE ABLE TO GET CLOSE TO YOU..

YOU'RE... YOU'RE ACTUALLY A GIRL?

WHY DID YOU POSE AS A GUY AND GET CLOSE TO ME?

UWAA...

SHE'S ACTUALLY A GIRL

A REAL STORY.

I DIDN'T THINK...

PLEASE DON'T HATE ME BECAUSE I'M A GIRL!

WHAT'S THAT PERSON GOING TO DO?

I THOUGHT THIS KIND OF STORY WOULD BE A FANTASY.

Chapter 50

Finally, we've reached chapter 50 and also we have finally have Ryuu as the main character/protagonist of the story, this is so wonderful! Although I'm rather excited Ryuu's and Finn's hair are so hard to draw No wait! Kei's the champion, I gave him such a frustrating hairstyle Really The nicest to draw would be Akira short black hair isn't that bad and Jun's hair is also quite easy However spending time to draw troublesome characters is also a kind of joy too Or I should say that drawing manga is very interesting/fun, , it is something very fortunate To be able to draw until chapter 50 is really so amazing, many thanks to all my readers

...SOMEHOW FOUND OUT FINN'S SECRET, BY ACCIDENT.

...WELL, I HEARD IT'S ALSO FOR FINN'S WELCOMING PARTY...

HEY RYUU, TOMORROW WILL BE A FUN DAY, WON'T IT?

...SOMETHING LIKE THIS WOULD ACTUALLY HAPPEN TO ME.

SFX: SOUND OF SOMEONE FALLING

ドン

☆PLAYBACK A FEW HOURS AGO☆

I...

A ONE NIGHT HOLIDAY WHERE EVERYBODY WILL GO.

TO MAKE HIKARI HIS BRIDE, PRINCE FINN CAME HERE FROM SOME OVERSEAS COUNTRY.

BUT NOW, I'VE ACCIDENTALLY SEEN IT

HE WAS A MALE

FINN WAS A GIRL.

...DAMN IT

FINN'S COUNTRY HAS BEEN , SINCE A LONG TIME AGO, A COUNTRY WHERE ITS NATIONAL TREASURE IS DETERMINED BY THE PROPHECY.

I CAN'T KILL A FRIEND!

-WHAT FINN TOLD ME WAS

Kdaaaa

Bash bash

I THOUGHT I COULDN'T ALLOW ANYBODY WHO KNOWS MY SECRET TO LIVE...

...I CAN'T DO IT...

SO EVEN IF A GIRL WAS BORN, THE GIRL WILL HAVE TO HIDE HER GENDER AND DISGUISE AS A MAN IN ORDER TO KEEP THE COUNTRY IN PEACE.

ACCORDING TO THE PROPHECY, IT IS TOLD THAT THE MALES FROM FINN'S FAMILY ARE THE ONES THAT CAN KEEP THE COUNTRY IN PEACE.

...HEY...

IT'S FOR THE SAKE OF MY COUNTRY.

I'M THE ONLY HEIR.

...IT'S NO USE.

WELL, THE PROPHECY ALSO SAID THAT UNTIL MY REIGN AS A PRINCE WHEN I TURN 18, I'LL FIND MY PARTNER ANYWAYS.

YOU REALLY DO TRUST THAT PERSON.

This person also said she knows

YEAH.

..So that's why it's Hikari...

WELL, I DON'T KNOW.

SO THAT MEANS...ARE YOU'RE GOING TO FALL IN LOVE WITH A GIRL?

WHAT IF YOU FALL IN LOVE WITH A GUY...

GRO-SS.

UWAA, THAT'S GROSS!

DON'T YOU THINK IT'S KIND OF A PROBLEM FOR A GIRL TO MARRY ANOTHER GIRL...-->?

I HAVE NO CHOICE. IT'S FOR MY COUNTRY.

Clasp

.....

I met a lot of girls, and it's getting to be boring

BUT BEFORE HIKARI TURNED UP, I COULDN'T FIND SOMEONE SUITABLE, SO I GOT A LITTLE IMPATIENT.

SORRY, RYUU, IT'S MY FAULT YOU'RE IN THIS TOO.

FINN...

AND BESIDES, I STILL DON'T WANT HIKARI TO KNOW...

AA, OF COURSE, I'LL KEEP YOUR SECRET.

Really?!

IF MY SECRET ABOUT I'M A GIRLIS REVEALED, MY COUNTRY WILL BE IN A PANIC.

PLEASE...I BEG YOU NOT TO TELL ANYBODY THAT I'M A

I GUESS THAT'S WHAT YOU CALL A 'PUNISH-

IT'S THE FIRST TIME I'VE MADE A FRIEND, SO I GOT CARE-LESS AND NOW MY SE-CRET'S OUT.

...WELL

.....

...I'LL MAKE SURE YOUR SECRET'S SAFE.

...SOMEHOW THIS FEELS FUNNY.

I'LL DO WHATEVER I CAN.

RYUU?

...I UNDER-STAND.

STANDS UP

SO, EVERY-BODY...

I CAN'T DO ANY-THING ABOUT IT.

BUT I CAN FEEL BLOOD BOILING IN MY HEAD.

I DON'T REALLY UNDER-STAND...

WELCOME TO SAKURA'S HOT WATER ♡ SPRING LODGE!

Uwaa... As usual, what a sense...

...HOT WATER SPRING...

A COE

IT'S A TOTALLY BAD LOCATION FOR FINN...

BUT FINN GOT ANGRY OVER KEI'S REMARKS

WHAT, NO WAY! I'M COM-ING!!

YOU DON'T HAVE TO COME, YOU KNOW.

BUT HE REALLY LIKES GIRLS. ♡

No!!

Wa!

THIS DOG EXTREMELY ♡ HATES GUYS.

Ara, don't do that, Johnson!

Daaa!

Johnson

Tadash

SFX: *BITE

AH, PLEASE BE CAREFUL.

BOW WOW

OH, ISN'T THAT A DOG?

THIS IS BAD!

HAHAHA, IT'S TRUE.

THIS IS WEIRD.

WHAT'S THAT, HE SEEMS TO LIKE GUYS.

No way, he doesn't like other guys.

UWA...

oooooooo

rub

rub

ARE YOU A MUTSU-GOROU?

FALLS DOWN

AA, HE MUST BE FEELING EXCITED!

OH, AM I BEING CALLED MUTSUG-OROU?

IT'S SHOCKED BECAUSE I'M PATTING IT.

YOU'RE BEING BITTEN, RYUU.

HAHAHA HAHAHA

GOOD DOG...

HE'S TOTALLY TAME WITH HUMANS.

STARE

O...OU, MAYBE HE ACTUALLY LIKES GUYS?

HE'S TOTALLY ALRIGHT WITH GUYS, ISN'T HE, FINN?

.....

HAHAHA

Squeeze

-HABIT-
WHAT IS EVERY-ONE'S HABIT?
ONE OF MY HABITS IS TO PUT MY PENCIL BEHIND MY EAR OR INTO MY HAIR.

LIKE WHEN I WAS AT THE GAMBLING AREA IN THE HORSE RACES.

A FEW DAYS AGO, I ACTUALLY PUT MY PENCIL IN MY HAIR AND WENT OUT TO BUY STUFF. I EVEN CAME HOME LOOKING LIKE THAT.

LALA.
LALA

IS THAT A FASHION TREND?

THAT WAS SCARY! WE SHOULD REALLY BREAK OUR BAD HABITS. EH? SORRY, I'LL CORRECT IT...

WHAT ARE YOU STARING AT?

.....

shock

FINN-KUN, DO YOU HAVE SOME KIND OF A SECRET?

...YEAH, SAKURA, WHY DID YOU SUDDENLY THINK OF THAT?

EHH~

FINN... SHE'S NOT THE TYPE THAT CAN TELL LIES...

Even so, he's managed to keep his identity as a guy

HURM...

O-O-O-OF COURSE NOT!

SHOCK

RYUU'S USUALLY GOOD WITH ANY ANIMAL.

HAHAHA, OF COURSE NOT.

DON'T TELL ME, IS FINN-KUN ACTUALLY A GIRL...?

YEAH, I GUESS NOT

HAHAHA

UTTER SHOCK

HE DIDN'T EVEN LIKE RYUU WHO'S WHO LOVES ANIMALS.

YEAH, THAT'S RIGHT, HE'LL ONLY GET ATTACHED TO GIRLS.

Ha!

JOHNSON WAS TOTALLY ATTACHED TO FINN.

WELL, ISN'T IT FUNNY?

ULTIMATE SHOCK

Laugh ♡

WE'LL FIND THAT OUT WHEN WE ENTER THE HOT WATER SPRING. ♡

BRINGS OUT PAPER

I THOUGHT OF DOING IT LIKE THIS.

SAKURA ROOM:
SAKURA AND HIKARI
FUJI ROOM:
AKIRA AND MEGUMI
KIKKYOU ROOM:
KEI AND JUN
BOTAN ROOM:
RYUU AND TADASHI
AYAME ROOM:
YAHIRO AND FINN

And don't come beside me

AN IDIOT SHOULD JUST SHUT UP.

You're cruel!

IT'S NOT FUN TO LOOK AT A GUY'S NAKED BODY.

OH YES, YES.

HEY, HOW'S THE ROOM ARRANGE-MENT?

:THIS IS BAD

Haa!?

WOULD YOU MIND IF I ASK TO CHANGE THE ROOM...

...I'M SORRY, BUT...

IT'S A JOINT ROOM!!

And she's going to be with Saiga san!?

EH?

Bite wound by Johnson

...Sigh...

That Yahiro guy seems like Bad news.

I'M SORRY ABOUT JUST NOW. YOU DID THAT FOR ME.

...NO, DON'T WORRY ABOUT THAT.

touch

HEH...ARE YOU BEG -GING ME?

Saiga -san was scary.

RYUU

...I'VE MANAGED WITH THE ROOM...

HA

LOOKS PAINFUL.

AND THE PART WHERE YOU GOT BITTEN BY THE DOG...

-UWOH

...I'M SORRY.

WE HAVE TO THINK ABOUT HOW YOU'RE GOING TO GET AWAY FROM BATHING IN THE HOT WATER SPRING.

A... ANYWAY

HOLD

RYUU -KUN

KNOCK KNOCK

I DON'T THINK THAT'LL WORK. STOP IT.

WHAT - WOUNDS HAVE TO BE LICKED.

WHAT'RE YOU TRYING TO DO?

RYUU'S OBST-INATE.

PUSHES AWAY

SMILE

THIS IS BAD

...YOU'RE RIGHT.

AND A YUKATA SHOULD BE WORN AFTER FEELING RE-FRESHED FROM HOT WATER BATH.

YES, A BANQUET SHOULD BE WITH A YUKATA, RIGHT?

A BATH IN THE HOT WATER SPRING BEFORE DINNER...

EH~

Here, your Yukata

ARA, THEN IT CAN'T BE HELPED.

BECAUSE OF THIS, FINN DIDN'T NEED TO TAKE THE HOT WATER BATH.

smile

smile

But your lodge is really amazing, with a hot water spring and all.

HE MIGHT NOT BE GOING FOR THE HOT WATER BATH.

AA, BUT FINN SAID HE WANTS TO FEEL REFRESHED SO HE TOOK THE SHOWER.

Uwa!!

Since Yahiro's so excited about it

HAHAHA... YEAH, IT'LL BE EXCITING...

BUT HE CAN GET IN AFTER THE MEAL WITH EVERYONE ELSE.

EH?

YOU'RE WEARING YOUR YUKATA THE WRONG WAY".

THAT STYLE WOULD MEAN YOU'RE DECEASED.

YEAH!

HOHOHO. I GUESS YOU LIKE ♡ IT.

AH? FINN...

AMAZING! WHAT A BEAUTIFUL JAPANESE DINNER!

GRAB

I CAN'T LET THEM SEE WHAT'S INSIDE THE YUKATA...

ha-

EH...

OK...?

I'LL FIX IT.

.....

MAA MAA, TODAY IS FINN'S WELCOMING PARTY!

LOOK!

YES.

YOU...YOU CAN DO IT YOURSELF, RIGHT...?

THAT WOULD MEAN I'LL BE SEEING IT...

SAIGA-SAN... HE'LL COMMENT EVERY TIME.

What do you think happened?

TSUJI-KUN, YOU SEEM SOMEWHAT DETER-MINED.

WOULD YOU ACCEPT SOMETHING FROM ME, TOO?

Grab

FOR ME, IF HIKARI BECOMES MY BRIDE, THAT'S ALL...!!

THIS IS FROM MY HEART. PLEASE ACCEPT IT.

WELCOME TO JAPAN, FINN!!

Pouch?

I MADE THIS DRAWSTRING BAG BY MYSELF! YOU CAN PUT YOUR SPORTS CLOTHING INSIDE!

...HIKARI ♡

DON'T BE STUPID!

WAAA,♡ WEAR IT, WEAR IT!

LONG BLACK HAIR

YOU SEEM TO LIKE BLACK HAIR SO MUCH, SO...

I'VE ARRANGED THIS FOR YOU.

SMILE

GRAB

すぱっ

SFX: DROP

YOU LOOK KINDA CUTE. ♡

HEE, SOMEWHAT...

YOUR FACE IS RED.

!

WHAT'S WRONG, TSUJI-KUN?

ARERE-?

Ha

Finn→

OH NO, HE'S COME IN.

EH?

JOHNSON!!

Woof!

...THAT...

*SFX:FEET PATTERING

カプ

BITE!

HAHA... DID YOU COME TO MEET ME...

effort

GRAB

HUG

Finn-chaaan

YOU EVEN BLUSHED LOOKING AT FINN WEARING A WIG...

YOU TOOK JOHNSON AWAY FROM FINN...

CHANGED ROOMS, FIXED HIS YUKATA FOR HIM DELIBERATELY...

RYUU...

IYAA, YOU REALLY ARE DE-TERMINED. ♡

カリ
カリ

HOW EXACTLY DO YOU FEEL FOR FINN-KUN?

RYUU...

YEAH, CERTAINLY I'M DETER-MINED...

I REALLY WANT TO KNOW. ♡

BECAUSE RYUU'S MY IMPORTANT FRIEND.

YOU DON'T NEED TO COVER FOR ME TO THAT EXTENT.

IN A MESS

HAHA

IT'S OK IF IT'S REVEALED.

SO RYUU DOESN'T HAVE TO DO ANYTHING.

WHY...

...AM I SO DETERMINED?

I GUESS THAT'S WHAT YOU CALL A 'PUNISHMENT'.

"IT'S THE FIRST TIME I'VE MADEA FRIEND, SO I GOT CARELESS AND NOW MY SECRET'S OUT."

IT'S NOT JUST BECAUSE I WANT TO PROTECT FINN'S SECRET...

RYUU'S MY FIRST GUY FRIEND!!

TO SAY THAT SHE'S GOTTEN A PUNISHMENT, BECAUSE I'VE BECOME HER FRIEND...

I REALLY DON'T WANT HER TO REGRET THAT.

WHERE ARE YOU GOING?

...I'M GOING OUT FOR A WHILE...

RYUU?

...YOU SEEM WEIRD THESE DAYS...ARE YOU MAD, RYUU?

FINN?

DID I DO SOME-THING?

-BUT...

Do you hate me!?

BUT I CAN'T TELL HER THAT.

FOR FINN, SHE HAS HER OWN...

フィンにはフィンの

I'M NOT MAD.

PAT

SITUATION TO CONSIDER.

THIS IS JUST MY EGO.

FINN?

...YOU'RE LYING.

DOOR CLOSE

WHAT'S WRONG...!?

HIKARI, WHAT AM I SUPPOSED TO DO? RYUU'S ACTING WEIRD.

FINN!?

WHAT'S WRONG...!?

...
HIKARI ...?

NO WAY-

WEIRD?

HE MUST BE MAD AT ME.

HE MUST THINK YOU'RE REALLY IMPORTANT TO HIM. ISN'T IT GREAT THAT YOU'VE GOT SUCH A GOOD FRIEND?

HE'S DOING HIS BEST FOR YOU!

Even though I don't know what's for...

HELP HIM...?

I'LL HELP, TOO.

IF YOU'RE WORRIED, YOU SHOULD HELP HIM.

PAT

BUT WHAT SHOULD I DO?

TSUJI-KUN. YOU'RE HERE.

I DON'T WANT TO.

WHY DOES YAMATO WANTS TO GET N WITH EVERYONE ELSE?

LET'S GET INTO THE HOT SPRING NOW.

GO AND ASK FINN-KUN TO JOIN, TOO.

YES, I KNOW.

laugh

SO IF YOU DON'T ASK FINN-KUN TO JOIN, YOU KNOW WHAT'LL HAPPEN, RIGHT?

NO REASON.

HURM. YOU DO KNOW MY FAMILY'S THE BIGGEST CLIENT FOR YOUR FIRM?

...WHY NOT?

WHAT CAN I...?

EVEN SO, I DON'T WANT TO.

WHEN YOU KNOW, WHAT ARE YOU GOING TO DO ABOUT IT?

DO FOR HIM?

DO YOU WANT TO KNOW MY SECRET THAT MUCH?

I DON'T WANT RYUU TO GET INTO ANY TROUBLE BECAUSE OF ME, SO...

THIS SECRET...

HOLDS TIGHTLY

...FINN!?

RYUU FOUND OUT ABOUT MY SECRET AND HE WAS ONLY TRYING TO KEEP IT AS BEST AS HE COULD.

I REALLY DON'T HAVE ANYTHING TO DO TO TSUJI-KUN ANYWAYS.

I just wanted to find out what's it all about

FINN!?

THAT'S ENOUGH.

BANG!!!

STOP...

IF IT'S REALLY A SECRET THAT COULDN'T BE TOLD, THEN YOU DON'T HAVE TO.

I WAS WRONG. SORRY FOR FOOLING AROUND.

PATS

WELL, IF THAT'S SO.

SHUT UP.

YAHIRO APOLO-GIZED-!

I DON'T REALLY UNDERSTAND BUT ALL OF US WON'T FORCE YOU TO REVEAL YOUR SECRET, SO DON'T

HE'S RIGHT.

SO LET'S GET INTO THE HOT SPRING.

SITS DOWN

I...

BYE.

...BECAUSE

...RYUU, WHAT'S WRONG?

...WHY DID YOU TRY TO REVEAL YOUR SECRET...

I WANTED TO DO SOMETHING FOR RYUU'S SAKE.

I REALLY DON'T KNOW THE REASON.

BUT...

...IF YOU'RE HAPPY...

THEN I'LL BE DETERMINED TO DO IT, WHATEVER IT TAKES...

-WELL

.....

AAH...

ME TOO, I GUESS.

Chuuu

THIS FEELING...

AAH, I'M SORRY, WHEN I LOOKED AT YOUR FACE...

I FELT LIKE DOING SOMETHING.

WAH...

WHY IS IT?

DOING SOME-THING...

WHAT DO YOU CALL IT?

credits

Translators. Farsmoemoe and Harusuki
Editor: Komorebi.chan
Scans: IstarDD
QC: ponytail and wandering-sword
Proofreader: dynaMITE

第52話
CHAPTER 52

• 年賀状 •

いつもお手紙ありがとうございます！ 本当に胸をキュンキュンさせながら、(ホロリ) (ホロリ) 読んでおります。お返事を年賀状で返しているのですが時々あて名などが不明で届いてない方がいると思います。本当にすみません。

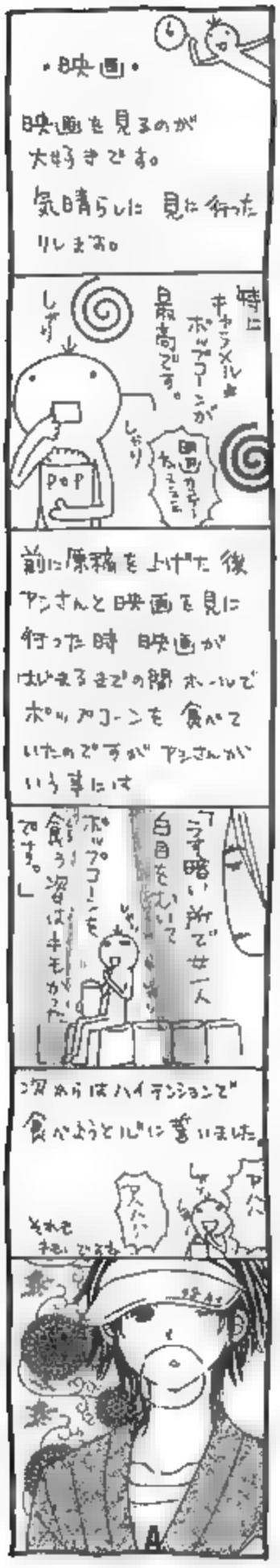
皆様はお年玉年賀ハガキ何か当った事はありますか？私は切手シートでございます。一度でいい 特産小包を当ててみたいものですな

Earlier, when I went to Sakura's summer home...
Seeing Takishima in a yukata suddenly makes me remember something.
.....
flashback-chapter 42
「そうですか 憶えてませんでしたか」
あんな事!?
「昨晩俺にあんな事しておいて」
end*
There are various things I've come to forget...I suck...
イロイロあって忘れてた サイテーだ私
...I GOT DRUNK AND APPARENTLY IT SEEMS THAT TAKISHIMA DID SOMETHING.
OH!
Yeah.. in other words, I'll always.. not know what Takishima did.

From what I counted, I think I forgot something
I'll be right back
HOLD ON!!
I forgot something in my room.
Whoa, his eyes met mine...
*Flashback Chapter 42
Oh
Here
end
What was that just now... I didn't remember that before.

HEY, AFTER THIS, LET'S SET UP THE FIREWORKS?
かぽーん
!?
MEMORY
ビキキッ
しぽぽぽ
...somehow, this makes me remember something I forgotten!!
HI
OOOD!
ぶく ぶく
WHAT'S WRONG HIKARI?
Is that a custom greeting in Finn's country?
Why were Finn and Ryu kissing? Aren't they just friends?
well, however
ぶく ぶく
HIKARI
わ
きれ
いっ♡

AH, IT SEEMS SHE WENT BELOW. IT'S NOT GOOD ENOUGH FOR HER HERE SO SHE WENT BELOW TO THE SEA.
WHERE'S HIKARI?
SHE'S NOT HERE!
I'M GOING TO GO ON AN EXPLORATION!
WAIT!!
COOL COOL
♡ WHOA!! AMAZING!!
THE FIREWORKS ARE QUITE BEAUTIFUL!!
ざぱーーーん
WHAT'S THAT?
A BRIDGE THAT LEADS ACROSS TO AN ISLAND?
OH!
if I remember, it'll probably not be good
IT LOOKS LIKE IT LEADS TO SAKURA'S ISLAND.


・映画・
映画を見るのが大好きです。
気晴らしに見に行ったりします。
時にキャラメル★ポップコーンが最高です。
しずり
しゃり
pop
前に原稿を上げた後アシさんと映画を見に行った時 映画がはじまるまでの間 ホールでポップコーンを食べていたのですがアシさんがいう事には
「こう暗い所で女一人白目をむいてポップコーンを食う習慣はキモがられます。」
この後からはハイテンションで食べようとしに書いました。
それをそのまま出すな

WHA... WHEN DID YOU GET HERE?!!
IT'S DANGEROUS FOR A GIRL TO WALK AROUND THE SEASHORE AT NIGHT.
I'M PERFECTLY ALRIGHT!!!
HEY
だっ
DASH

TONIGHT IS NICE FOR A NIGHTLY RUN, DON'T YOU THINK?
STAY AWAY !!
YEAH- YOU'RE A GOOD PAL.
GO FIND SOMEONE ELSE TO TALK TO!!!
だだだだだだだだだだ

In London, I told Takishima, "Don't concern yourself over me" but.
...why does he concern himself over me this much?!
Am I that special!?
HA HA HA HA

WHY? DID THE BRIDGE DISAPPEAR?
HEY
WHEN WE REACH THE BRIDGE, BE CAREFUL NOT TO FALL OFF.
AH
NO PASSING OR COMING THOUGH!!
"THIS IS MY AREA", IS THAT WHAT YOU'RE GOING TO SAY?
ARE YOU AN ELEMENTARY STUDENT?
WHA-
IT HAPPENED WHILE AGO ROBOT TO SPECULATE
HAS THE BRIDGE BEEN SUNK BY THE UPRISING SEA?
NAARAAGH!!
TOGET-HER? ♡
TOGETHER!?
SINCE THERE SEEMS TO BE NO ONE ELSE AROUND, YOU WANNA WAIT FOR THE TIDE TO DRAW IN?
ガリガリガリガリ……
ガリガリガリガリ
ひょい
ガシッ

ざざ——ん
WITH TAKA-SHIMA ON A INHABIT-ATED ISLAND TOGE-THER
I'M ANXIOUS IS IT SOMETHING ABOUT BEING AROUND HIM?
ちら…
AH
WHAT ARE YOU DOING?
WHAT?
IT'S COLD AT NIGHT
ばさっ
DISCIPLINE

feeling a little happiness is discipline.

look...

YOU'LL CATCH A COLD!

IDIOT!

DON'T COME!!

WHAT ARE YOU DOING?!

BE A MAN!

I shouldn't bother Takishima and find a way onto the island, right?!

THAT'S IT!!

First I need...

A boat!!

IT'S DECIDED!!

HIKARI!!

We came here because of me...

WHY DID YOU COME?!
WHAT'S THAT SONG?
THIS? THIS IS FATHER'S SONG
FIRST CLASS SURVIOR!! ~~
TODAY I WON'T LEAVE THE ISLAND~
ARE YOU AN ABANDONED PUPPY !!
THERE ARE NO BOATS AROUND ♡
BE CAREFUL, AND DON'T SLIP AND FALL- ♡
SAKURA- ♡
THIS BRIDGE HAS A WARNING SIGN ON IT.
NO, I CAN DO IT ALONE!!!
IS THERE SOMETHING YOU'RE LOOKING FOR?
I COULD HELP
WELL, OKAY IF YOU SAY SO.
ヲヲヲヲヲ
It can't be helped!
Well, it could be hard doing this alone.
?
A BOAT?
ABOUT THAT.
FOR NOW, TAKISHIMA WILL JUST HAVE TO HELP ME!!!
NAARAAGHH!

NO!
EVERYONE MUST BE WORRIED BY NOW.
I'M GOING TO SWIM BACK!
...STU...
救援を呼ぶのだ!!
YOU HAVE NOTHING TO CUT THE TREE WITH
I'M GOING TO BUILD A BOAT
WHAT ARE YOU DOING NOW?
LOOK OVER THERE, THE TIDE IS DRAWING IN DON'T YOU THINK IT'S BEST TO WAIT OVER THERE?
FROM WHAT SAKURA PUT UP, THIS ISLAND IS DEFINANTLY STRANGE
ざばーん
CALM DOWN!!
WE'LL CATCH A COLD!!
WATCH OUT!!
スル
THAT MUCH DISTANCE

NO
I'M SO SORRY
土下座
I'M GLAD I GOT WET
SO THAT'S THE REASON?!!
WAIT !!
SAY
ARE YOU STUPID?!
I'LL SWIM FOR SURE NOW
FOR NOW, MY YUKATA
HIKARI !!
FOR NOW WE'LL LOOK FOR A BUILDING WHERE WE'LL GET A CHANGE OF CLOTHES.
BUT FOR NOW, HIKARI CALM DOWN... PLEASE...
O OKAY
.SCARY

HIKARI
NO!
WELL, ATLEAST MY YUKATA
IT'S TOO DANGEROUS ALONE.
ATLEAST LET ME LOOK FOR A BUILDING, OKAY?
すぃーん
Really.. what am I comng along for..?
EH?
LOOK
WHAT

IT'S AMAZING !
WO~W
HOLES ARE IN THE CEILING IN HERE THE LIGHT OF THE MOON SHINES HERE
WOW~
I CAME HERE TO THE BEACH, BUT DIDN'T COME HERE YET

HIKARI, YOU COMING HERE WAS A GREAT THING.
why is it that
happiness?
I always give him ...

ビュオオオオ
STAIRS OVER THERE
DO THEY LEAD ABOVE?
YEAH!
Now, we just need to look for a building, so Takishima can change clothes.
HM?
TAKISHIMA!

The truth is that... I give him happiness after all

ガシャラ
Prison
ビュオオオ
桜の宇獄へようこそ♥
ここは桜のパパが
大学時代部活で使った
施設よ♥ 楽しんで
いってね♥♥
♥桜♥
YOU'RE DONE CHANGING!!
TAKISHIMA
HM……?
NO NEED TO THANK ME!!~
I DID IT! I WAS A LITTLE USEFUL~!
でれでれ
ハハハ…
自分→をかえてみた
JAIL CLOTHES……
WOW THEY ARE A PEFECT FIT!!
へのも
HA HA HA…
THANK YOU VERY MUCH

ぽわん
ちゅ——う
ヒッ
SOMEHOW
THERE S
..
SOMETHING
ABOUT
THIS
ROOM...
.....
?
WHAT'S
WRONG?
なぜ今?
それも
あばばば
WELL,
NO
REASON..
WHY
ASK
THAT?
HEY
TAKISHIMA,
DO YOU
WANT TO
KISS FINN?
DO YOU
WANT TO
DO THAT
WITH FINN?

NOT REALLY
Why?
That face...
Perhaps something is weighing on his mind...
Is it about me?!
IS IT RAINING?
Rain
..an onsen house, Takishima in a yukata...
..together in a prison room-

CHAPTER 42 - FLASHBACK-
たきしまあああ
ああああ
ガラ
ガラ
ガラ
ガラ
ホの
WAIT THIS S STRANGE
WHAT'S WRONG?
SORRY, TAKISHIMA.
ブル
ブル
I'M REMEMBERING THAT TIME WHEN I HAD BECOME DRUNK
It's.. just..
お…
I...I remember !!

滝島のじいさんの言う通りロクな事しない
REALLY, I'M SORRY
LIKE A BAD, SELFISH DRIVER, I TRIED TO BREAK IN WITH A LOG
IT'S FINE IF YOU MOVE AWAY FROM ME TAKISHIMA.
IN TRUTH, I'VE ALWAYS BEEN NOT WORTH IT
SO THAT'S ALL? THERE'S NOTHING IN PARTICULAR YOU HAVE TO APOLOGIZE
IF YOU DON'T
YOU'LL BECOME WORN OUT!!
in the end...

..from that time, I've been avoiding you.
Sure enough, everything I've done has put trouble on him.
...isn't that being cruel...?!
If I was giving him trouble even when I was unconscious..
WHERE
...ARE YOU PLANNING TO GO?

WHAT I SAY IS
PLEASE STAY
BY MY SIDE
I'LL SWIM BACK..
DON'T GO BACK.
WHA !?
IS WHAT YOU SAID THE REASON YOU'VE BEEN AVOIDING ME?
HIKARI, YOU'RE NOT WORTHLESS TO ME, NOR ARE YOU ONLY THAT
WHEN DID I SAY THAT SORT OF THING?

MORE THAN ANYONE.
LOVE YOU...
THAT IS WHY

HEY...
It's like at any moment...
it'll knock down what stands alone
IS THIS THE LOVE IN A FRIENDSHIP?
IT'S A CONFESSION
IT'S ROMANTIC EMOTION
FOR ME, WHAT'S MOST PAINFUL IS YOU, HIKARI, NOT BEING BESIDE ME
The wind is strong.

it blows me over and i fall...
IF
HIKARI?!
WHAT'S WRONG?!
くすっ
BUT
I WON'T BELIEVE YOU WHEN YOU SAY THOSE THINGS.
MOM SAID IN THE PAST THAT I WASN'T A WOMAN
IT'S EMBARASSING

I I'M STILL BEING WORTHLESS IF I'M FALLING OVER, RIGHT?
HIKARI
IT'S OKAY!
...then it's okay to be together.

OH?
WELL UM I WAS EXPLORING ALL BY MYSELF
IT STARTED TO RAIN AND THE BRIDGE DISAPPEARED
SO THIS PLACE
UH
AM I INTRUDING?
キリ
HA HA HA HA!! THAT'S PREPOSTEROUS!
横で宙がエライ事になっているがそれどころではない光であつた
しゃわあ
END
SEARCH 5 AVOL 9
S・A⑨／おわり

THANK YOU FOR READING OUR SCANS. UNFORTUNATLY WE ARE GOING TO SKIP CHAPTERS OF SPECIAL A. WE ARE DOING CHAPTERS 52-70.

THERE ARE TWO PEOPLE IN OUR GROUP SCANLATIONS THAT ARE DOING THIS.

CHAPTER 52/VOL.9

RAW PROVIDER: OHMIHARU
PROOFREADER: OHMIHARU
TRANSLATOR: SORA-SAN
EDITOR: OHMIHARU

THIS DOES NOT INCLUDE THE TRANSLATOR FOR OUR SCANS.
I ASKED HER IF I CAN SCANLATE THEM.
&& SHE ALLOWED ME, SHE SAID I NEED TO PROOFREAD THEM.

ALTHOUGH MY EDITING & MY PROOFREADING SKILLS AREN'T THE BEST, THEY ARE GOOD ENOUGH TO UNDERSTAND THEM.

I CAN'T EDIT VERY WELL, I DO NOT HAVE MY PHOTOSHOP ANYMORE.

&& MY JAPANESE IS NOT THAT BAD.
SO KNOWING THAT I DID WELL OF PROOFREADING[FOR THE VERY FIRST TIME].
AND EDITING, I THINK I DID VERY WELL.

THANK YOU,
OHMIHARU

S.A.MAKI MINAMI

IN THE MIDST OF THOSE, THERE IS ONE WHO USES HIS AUTHORITY AND POWER AGAINST THE POOR.

KOKUSEN GAKKOU IS FAMOUS FOR ENROLLING STUDENTS WHO ARE CHILDREN OF THE RICH & FAMOUS.

RUSTLE

JUST LIKE MYSELF

HIC-CUP

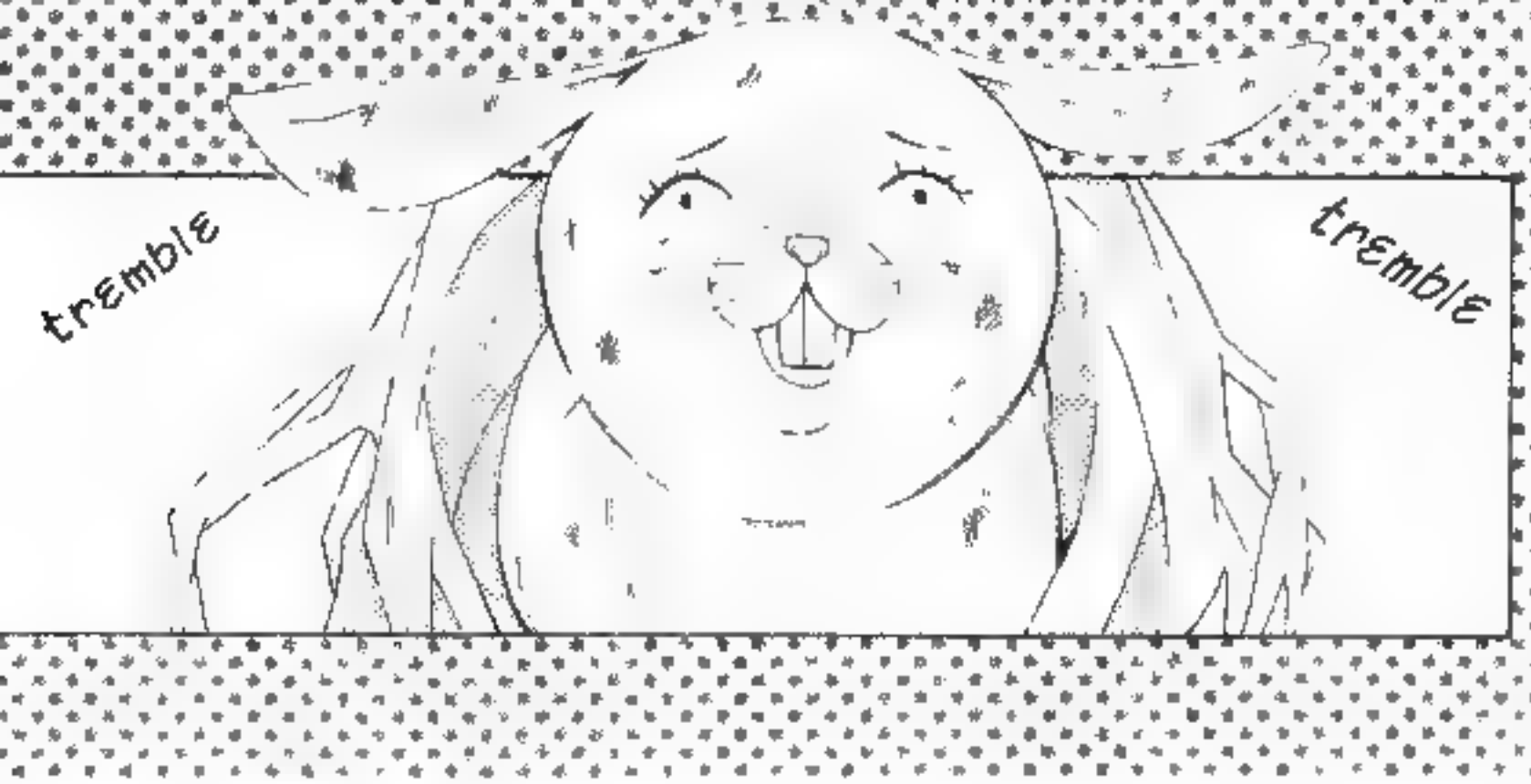
YOU GUYS!!!

WHAT ARE YOU GUYS DOING ON THE ROAD? I'M JUST PASSING BY

THIS IS SUCH AN EYESORE

(EMPTY THREAT)

SAIGA YAHIRO (12)
SAIGA FINANCIAL GROUP'S ELDEST SON



MEETING THEM FOR THE FIRST TIME!

A short story of Yahiro meeting Sakura.

S·A

MINAMI MAKI

AH...

YAPPI!

a rabbit?

Besides that, isn't it a little weird that the rabbit is in a plastic bag?

I REMEMBER HER. SHE IS THE DAUGHTER OF USIKUBO MEDICAL'S MANUFACTURING, USIKUBO SAKURA. (THE SAME AGE.)

I kind of remember seeing her at some party.

MEH...

I WASN'T DOING ANYTHING TO IT.

BASTARDS! WHAT THE HELL DID YOU GUYS DO TO MY YAPPI?!

trembles

trembles

I vaguely remember this girl.

THESE GUYS WERE THE ONES BULLYING IT.

I AM INDEBTED TO YOU. THANK YOU SO MUCH.

IT'S NOT THAT I HATE HER

THANK YOU.

LET ME GIVE YOU A HAND

SHOUT

YOU LIARS, HOW DARE YOU LIE TO ME ? YOU PROMISED THAT YOU GUYS WILL NOT DO ANYTHING... HOW DARE YOU GUYS?

WHAT DID YOU TRY TO DO TO HER

* JERKS

THIS GIRL IS FAMOUS FOR HER HONEST REACTION, ESPECIALLY AFTER KNOWING THAT SHE HAS BEEN CHEATED.

GANGS

CREEPS

IT IS BECAUSE SHE IS AN HONEST PERSON

WELL. . IT IS BECAUSE I'M AFRAID OF GOING TO THE MOUNTAINS, ALL BY MYSELF.

WHY ARE YOU ASKING ME THAT QUESTION?

I HAVE TO SKIP SCHOOL TO GO TO THE MOUNTAIN I DONT WANT TO DO IT ALL BY MYSELF

YAHIRO, WILL YOU COME ALONG WITH ME, PLEASE?

.....

HEY!!!

AND THAT, IT DOESN'T REALLY MEAN THAT I HAVE TO BEFRIEND HER

I AM GOING TO BRING YAPPI BACK TO THE MOUNTAINS, DO YOU WANT TO COME ALONG WITH ME?

Greetings,
This is Minami

I wanted to say hello to all those who are reading this story for the first time

I am Minami Mak
I wonder how you all spent the end of the year and the new year

The winter night lasts so long, which was actually fabulous

I'm so glad that I was born in a country with 4 seasons for me to enjoy

During the cold winter days, it was decided that we will have Nabe

Anyways thank you so much for reading this manga, I hope you'll continue supporting me

Minami Mak

IN THE END, I GOT DRAGGED ALONG TO ACCOMPANY HER THERE.

STUNNED

THIS IS INTERESTING. DON'T YOU THINK SO, YAHIRO?

HUH!?

I THINK, THIS RABBIT LIVES IN THE MOUNTAIN NEAR MY RESORT.

IT WAS TIME TO GO IN SCHOOL.

It doesn't look like a rabbit. Something smells fishy here.

this rabbit looks kinda way

GLANCE

done to think of t

CONSE-
QUENTLY,
SHE S
AN IDIOT

IT CAME ONTO
SAKURA'S CAR THUS
CAUSING IT NOT
TO BE ABLE
TO RETURN

only
noticed this animal
when left home

IF THE RABBIT
IS BY ITSELF, IT WILL
FEEL LONELY AND
GRADUALLY IT WILL DIE
FROM LONELINESS

TH S IS WHY
I WANT TO RETURN
YAPPI BACK TO
THE MOUNTAINS.

I'M ALWAYS
THE ONE
WHO MADE
THEM CRY.

DON'T YOU
EVER COME
AND TALK TO
ME AGAIN!

DO YOU
WANT ME
TO BE
YOUR
FRIEND,
YAHIRO?

thou
there're times
you have
followers.

ARE YOU
PICKING A
FIGHT
WITH ME?

OH!
BY THE WAY
YAHIRO,
YOU'RE ALWAYS
ALONE, RIGHT?

It seems
you don't really
have friends

I'M FINE
BY MYSELF
SO I
DON'T NEED
A FRIEND.

Although
used to
have a
friend

Sighs

I THINK YAPPI WANTS TO BE YOUR FRIEND TOO.

NO, THANK YOU.

LET'S BE FRIENDS!

OH, LOOK...

.....

.....

AHH!

WE HAVE TO GET OFF NOW.

CHOMP

CHOMP

CHOMP

CHOMP

CHOMP

CHOMP

EXCUSE ME FOR A WHILE.

pokes

THIS RABBIT WANTS TO BE MY FRIEND, EH?

stares

Pats

Pats

writes

BLUSHES

WE SHOULD GET ALONG, TOO.

STARTLED

OH! THIS IS SO SWEET. YOU GUYS ARE GETTING ALONG.

Ahh!

DON'T BE SO FULL OF YOURSELF!

SMACK

I AM SORRY.

IT WASN'T YOUR FAULT; IT WAS MINE.

8 15
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19 10

Because I'm a slow
The work has still
Ten to 5 hours.

.....
.....
.....

SAKURA?

...YAHIRO...
YAPPI
LOOKS SICK.

WALKING AROUND FOR 2 HOURS ON FOOT ON THE MOUNTAIN

EH...
WHAT?!

DRIP

RABBITS,
THEY WILL DIE
IF THEY ARE
LONELY."

RABBITS...
THEY...

UR--
URGH

We
Must
Hurry up

STOMP

YAPPI
IS GOING
TO DIE.

YAPPI,
I DON'T WANT
YOU TO DIE.

cries

cries

I am
forever
causing
others
to cry

Yahiro,
I
hate
you!!!

PLEASE
HOLD ON,
DON'T DIE
ON ME,
YAPPI.

OH DEAR.
IT LOOKS
LIKE YAMI-CHAN

WANTS TO BE
YOUR FRIEND, TOO,
YAMIKO.

kyuuu
kyuuuu

kyuuu
kyuuuu

I CAN'T MAKE
ANYONE SMILE
OR LAUGH.

IT'S
WRONG.

I've decided
that I don't
need any
friends

I'M NOT
SUPPOSED
TO MAKE
FRIENDS.

HAA
HAA

WAIT

HOWEVER,
IT IS
STILL...

EH, WHAT? WHY?

SAKURA, QUICK TAKE YAPPI.

I HAVE TO DO SOMETHING QUICK TO

THERE IS A CHANCE HE MIGHT DIE!

WH-HAT THE HELL?

STOP! YOU HAVE TO LET US IN YOUR VEHICLE. AN IMPORTANT FRIEND OF MINE..

RABBIT'S DYING DUE TO LONELINESS IS JUST A MYTH.IT'S NOT TRUE.

BESIDES,I THINK IT'S EXHAUSTED ONLY BECAUSE OF THE WAY YOU'RE TAKING CARE OF IT.

RUMBLE RUMBLE

Please don't die Yappi

A HA HA HA

Therefore..

YAHIRO, DON'T YOU FEEL LONELY WITHOUT FRIENDS?

NO,NOT REALLY! I DON'T FEEL ANYTHING AT ALL!

GULP GULP

How shouldn't deprive it from drinking water.

I THINK IT ONLY WANTED SOME WATER TO DRINK

YAPPI WAS ADOPTED BY THE NICE OJI-SAN DRIVER.

I'M SORRY FOR JUMPING OUT OF NOWHERE SO SUDDENLY AND HITCHING A RIDE.

Oh, look at yappi It's getting used to not being around us more than we are without him

IN THE END..

nevertheless, this rabbit is still a weird one

Come to think of it, we didn't give it any water to drink.

I WONDER IF IT CAN BE DONE.

KYUU

I'M LOOKING FORWARD TO BE YOUR FRIEND, YAHIRO ALTHOUGH I'VE BEEN REJECTED ONCE

IT'LL BE UPSETTING IF YAPPI DIED OF LONELINESS.

HMM... TRYING TO MAKE FRIENDS WITH SOMEONE ELSE

YOU WOULD NOT KNOW HOW IT WILL TURN OUT TO BE.

K IF YOU DON'T GIVE IT A TRY, YAHIRO.

IF THAT IS THE CASE,

THEN I WILL HAVE YOU TO BE MY FRIEND.

THE END

Hanato tou wa Nemuranai 2 Will be featuring SA

(relai 12/19)

Credits

Scanner, Translator, Typer, Cleaner

Proofreader Mimi & Ippy

Disclaimer

Manga Abyss does not have any rights on Special A. The rights solely belong to its owner. We hope that you enjoy the work we have done so far.

We hope those who have obtained this manga will not misuse any of the scanlations inside because we did this with our blood and sweat (literally).

We are a non-profit team.

We do not sell our works to any bidders nor do we want to see them being sold to any bidders.

For more information pls go to :

www.mangaabyss.co.nr (website)

Notes.

First i would like extend our apologies to the readers for not releasing Vol 3 first however we will be releasing Vol 3 chp 1 by next week or the week after. This omake has been scanned before we any of the rest of thev Volumes.

So pardon us for releasing it before Volume 9.

regards from :
Tako-chan
& MA's Team

THIS SCAN WAS SCANNED BY TAKO-CHAN
FROM THE HANA TO YUME MAGAZINE.

GRR... RAWR!!!

NO WAY! THAT'S YOUR JOB, VIOLET. I'M JUST AN EDITOR.

violet no Baka

HOSHI-CHAN, WEREN'T YOU SUPPOSE TO LOOK FOR EDITORS FOR OUR PROJECTS?

instead of lounging 'round our manga Archives & Crunchyroll.

YOU SLACKER!

MANGA ABYSS IS RECRUITING EDITORS!!!

WE'LL TAKE YOU IN WHETHER YOU HAVE EXPERIENCE OR NOT. MOREOVER, WE'RE WILLING TO GUIDE YOU SO YOU CAN UNLEASH YOUR TALENT. SO, DON'T HESITATE...COME. COME. JOIN US!

SPLASH

BANG

What the heck? I thought you said we'll have translators!!!

I don't see them here, yy

Look, miyo-miyo. It's not like don't want to hire any. It's that no one is applying. You can't blame me for that.

BLACK AURA

BOILING MAD

Let's talk about this Miyo, calmly & rationally. Gimme time to get them ok?

OH GAWD. MIYO IS GONNA GET PISSED OFF THEN SHE WILL KILL ME IF I DONT GIVE HER TRANSLATORS.

No it is not okay, those bishies in the manga are coming and I don't want to wait. So you go get me those translators or it's you that I will have for dinner.

So go on, go to mangaupdates, IRC or where ever you lurk and advertise for us. I won't be nice if you don't get me translators for my bishie darlings.

By the way, if any of you are reading this & wants to help, please come & join hands with us for our love for manga & bishie

Besides, you can tally the founder here, to see the price in to the staff easily